

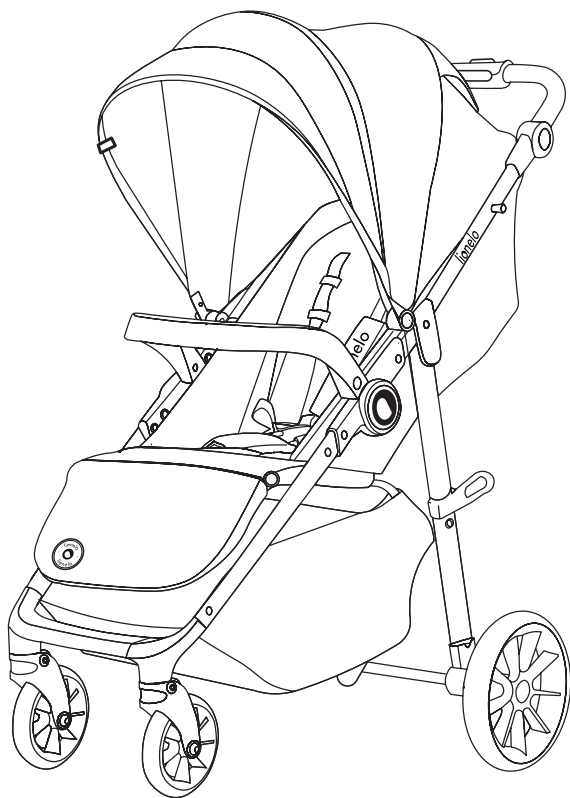
lionelo

User manual
Instrukcja obsługi
Bedienungsanleitung
Инструкция по эксплуатации
Manuale d'uso
Manuel de l'Utilisateur
Manual de usuario
Handleiding

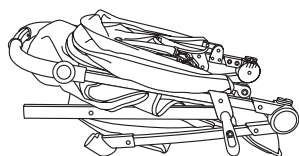
Naudojimo instrukcija
Návod k obsluze
Használati utasítás
Manual utilizare
Bruksanvisning
Bruksanvisning
Brugsvejledning
Käyttöopas

Emma One

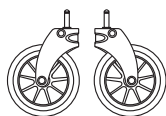
Baby stroller
Wózek dziecięcy
Kinderwagen
Коляска
Passeggino
Poussette bébé
Carrito de bebé
Kinderwagen
Vaikiškas vežimėlis
Dětský kočárek
Babakocsi
Cărucior pentru copii
Barnvagn
Barnevogn
Barnevogn
Lastenvaunu



www.lionelo.com



1



2



3



4



5



6

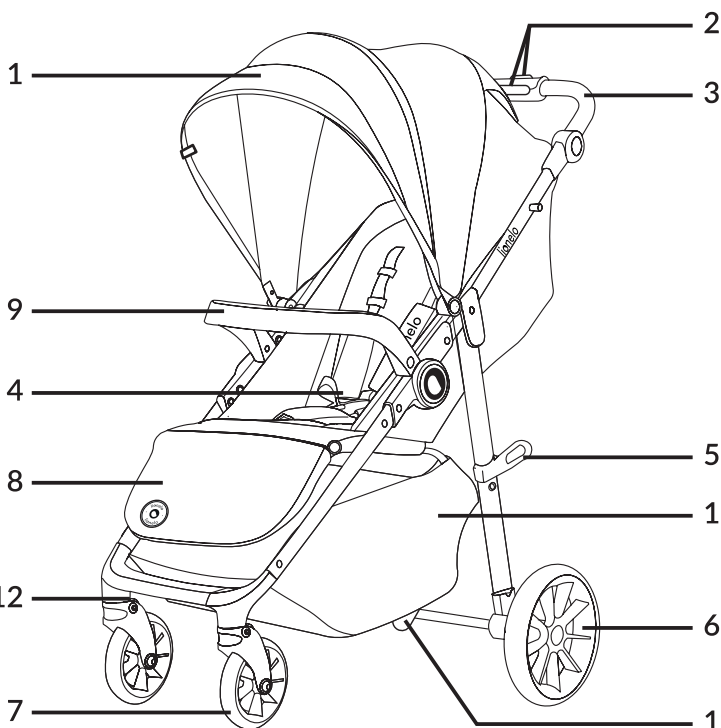


7

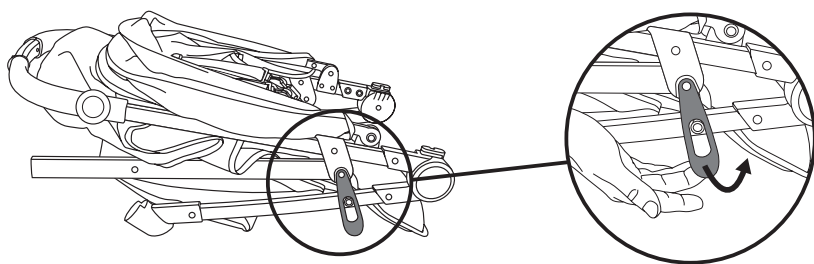


8

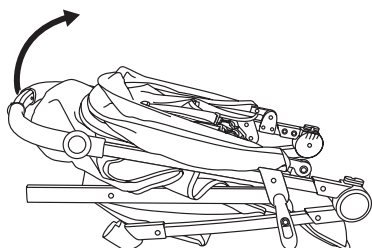
A



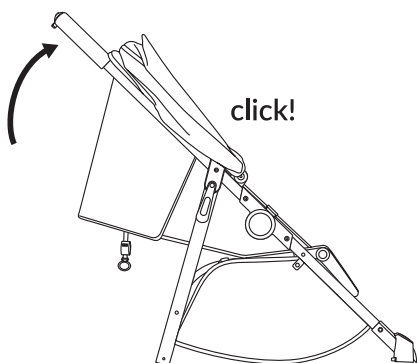
B



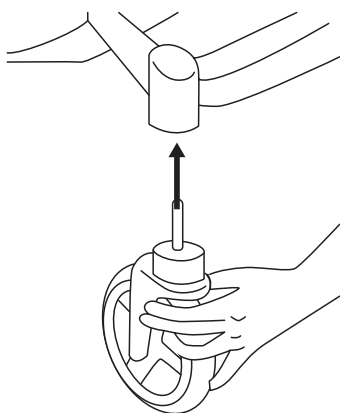
1



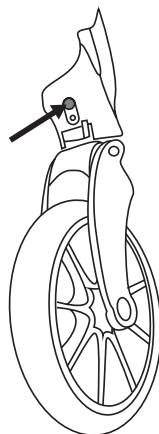
2



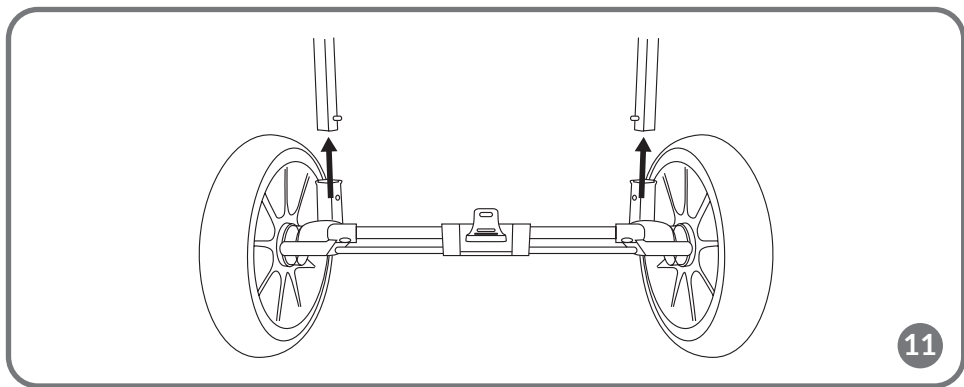
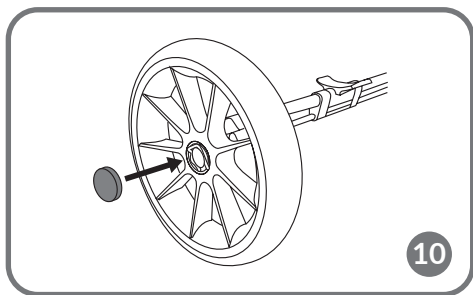
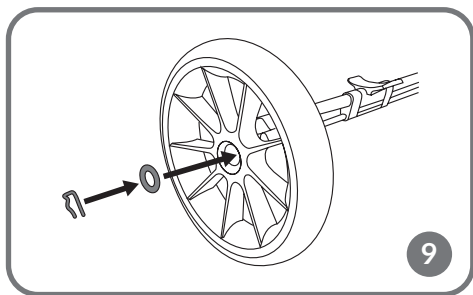
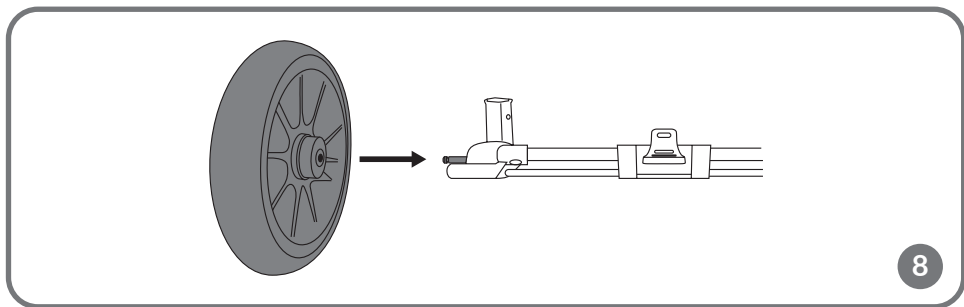
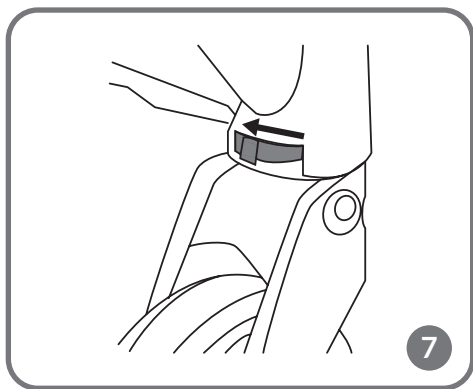
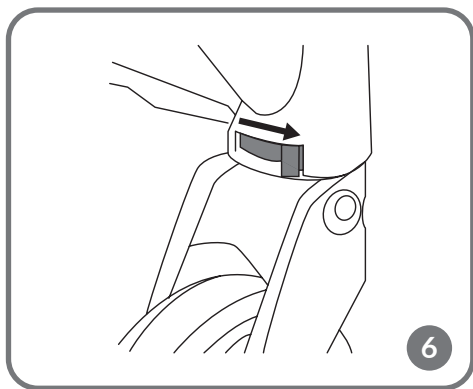
3

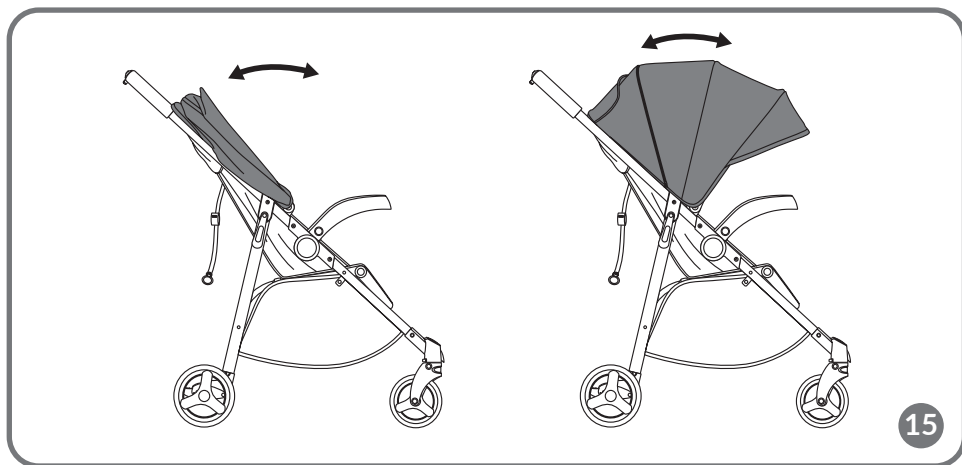
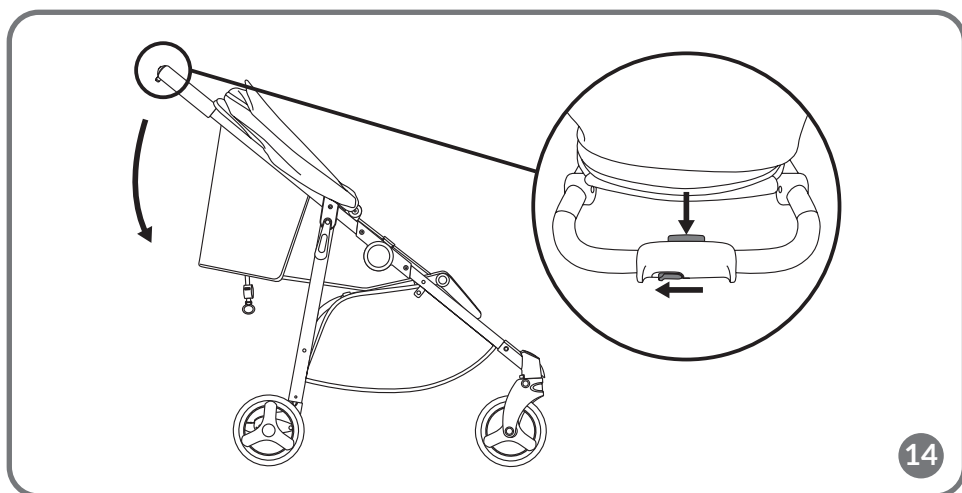
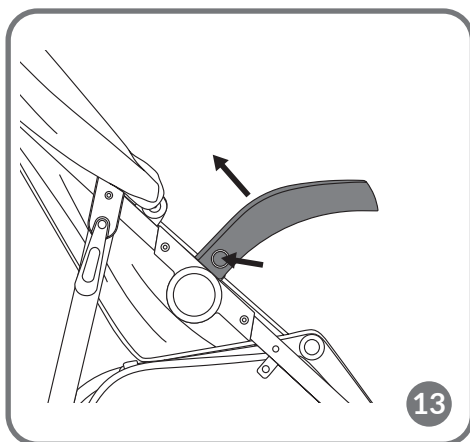
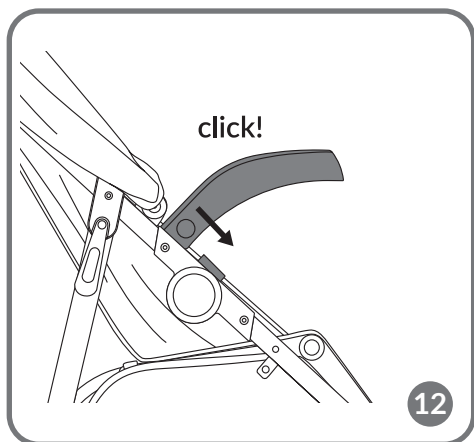


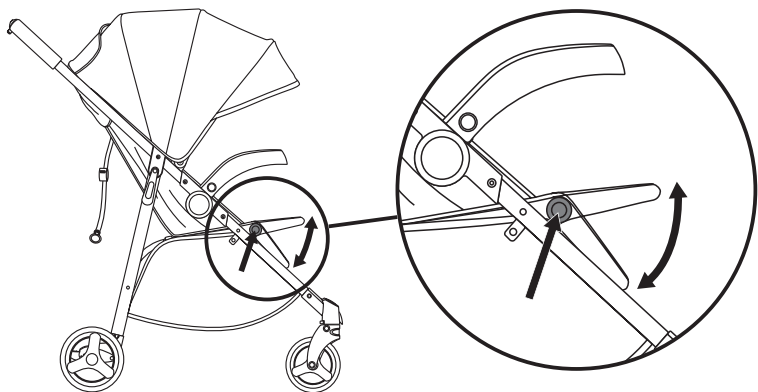
4



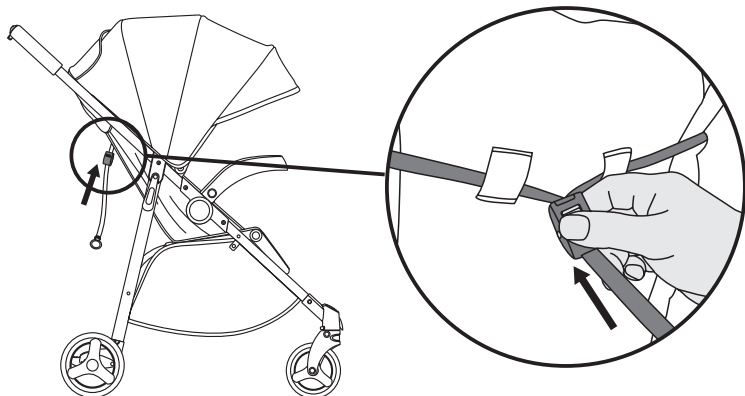
5



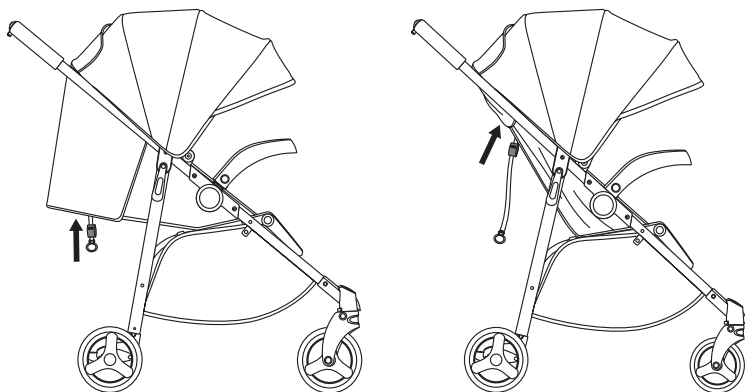




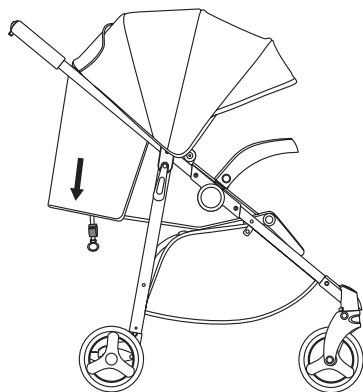
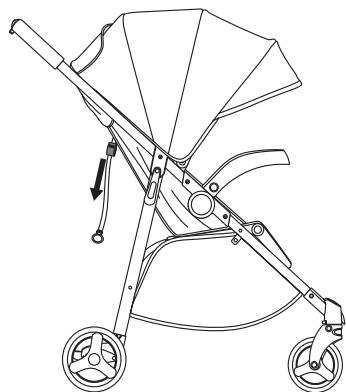
16



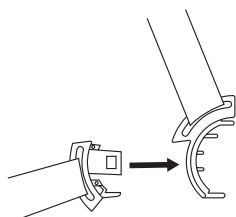
17



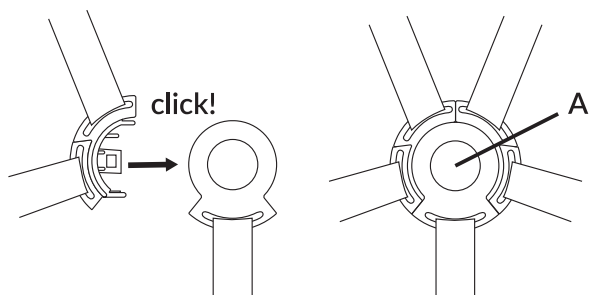
18



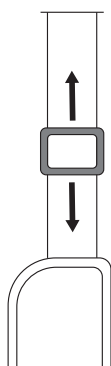
19



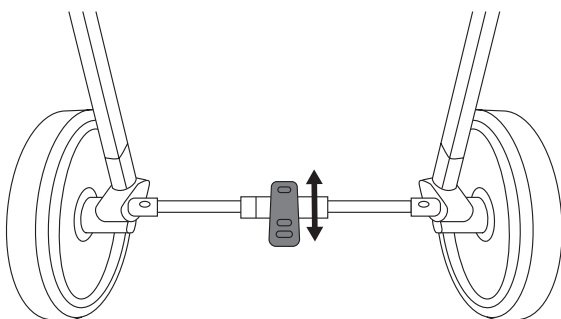
20



21



22



23

Dear customer!

Should you have any remarks or questions concerning the product, please do not hesitate to contact us:

help@lionelo.com

Producer:

BrandLine Group Sp. z o. o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Poland

IMPORTANT – READ CAREFULLY AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE WARNING!

1. Never leave the child unattended.
2. Ensure that all the locking devices are engaged before use.
3. To avoid injury ensure that the child is kept away when unfolding and folding this product.
4. Do not let the child play with this product.
5. This seat unit is not suitable for children under 6 months.
6. Always use the restraint system.
7. Check that the pram body or seat unit or car seat attachment devices are correctly engaged before use.
8. This product is not suitable for running or skating.
9. The product can accommodate a child of up to 22 kg or up to 4 years of age (whichever comes first).
10. Before putting the child in or taking out of the stroller, ensure that the parking device is engaged.
11. The maximum load of the basket is 3 kg. The maximum load of the cup holder is 0.5 kg. The maximum allowable load for the pockets is 0.2 kg.
12. Any loads attached to the handle and/or to the back of the backrest and/or to the sides of the stroller will affect its stability.
13. Use the stroller with only one child at a time.
14. Do not use accessories that have not been approved by the manufacturer.
15. Use only spare parts supplied or recommended by the manufacturer.
16. Do not use the stroller on stairs.

PARTS LIST (FIG. A)

- | | | |
|-----------------|--------------------|---------------------|
| 1. Frame | 4. Rear wheel axle | 7. Blanking plug x2 |
| 2. Front wheels | 5. Rear wheels | 8. Washer x2 |
| 3. Tray | 6. Wheel clip x2 | |

PRODUCT PART DESCRIPTIONS (FIG. B)

- | | | |
|----------------------|-------------------|-------------------------------|
| 1. Canopy | 5. Locking device | 9. Tray |
| 2. Folding system x2 | 6. Rear wheel | 10. Storage basket |
| 3. Caregiver handle | 7. Front wheel | 11. Parking device |
| 4. 5-point harness | 8. Footrest | 12. Straight-ahead wheel lock |

STROLLER ASSEMBLY

1. To unfold the stroller, gently release the lock on the side of the stroller frame (Fig. 1).
2. Hold the caregiver handle and lift it vigorously upwards to open the stroller (Fig. 2). A clicking sound indicates that the stroller frame is fully open (Fig. 3).
3. To fit the front wheels, insert the pin into the corresponding holes on the front of the stroller frame (Fig. 4). Pull on the wheel to check that it is securely attached. To remove the wheel, press the release button above the wheel (Fig. 5).
4. Move the straight-ahead wheel locks outward (Fig. 6) to secure the front wheels in place, preventing them turning to the right or left. Slide inwards to unlock (Fig. 7).
5. Slide the rear wheels onto the rear axle (Fig. 8).
6. Insert the washers and wheel clips into the designated holes (Fig. 9) and press the blanking plugs (Fig. 10). Pull gently to make sure that both wheels are securely fastened.
7. Mount the rear axle with wheels onto the stroller frame (Fig. 11). Make sure that the parking device is facing outward. Ensure that the metal tabs are in the correct holes. A clicking sound indicates that the elements are mounted correctly.
8. To remove the rear axle, press the metal tabs on both sides inward and then pull it out.
9. To install the tray, grasp it with both hands and slide it into the guides on both sides of the stroller (Fig. 12). A clicking sound indicates that the element is properly fastened. Pull gently to ensure that the tray is installed correctly.
10. To remove the tray, press the buttons on both sides of the tray and lift the tray upward (Fig. 13).

STROLLER FRAME FOLDING

Before folding the stroller, make sure to fully fold the canopy, remove the tray, and adjust the backrest to the most horizontal position.

To fold the stroller, press both frame folding buttons on the caregiver handle at the same time (Fig. 14). Press the handle down. The frame folds itself, and the folding lock engages automatically.

CANOPY ADJUSTMENT

To adjust the canopy, pull it in the desired direction (Fig. 15).

Unfasten the zip in the centre of the canopy to expand the range of adjustment.

FOOTREST ADJUSTMENT

To adjust the footrest, press the adjustment buttons on both sides and push the footrest down (Fig. 16).

To raise the footrest again, pull it upward.

BACKREST ADJUSTMENT

To put the backrest upright, pull up the buckle on the strap behind the seat unit (Fig. 17, 18).

To recline the backrest, loosen the buckle and lower the seat down (Fig. 19).

5-POINT HARNESS

1. Align the upper and lower clasps (Fig. 20) and insert the entire assembly into the main buckle (Fig. 21) on both sides. A clicking sound indicates that the harness is properly engaged.
2. Adjust the harness to fit the child's body by using the strap buckles (Fig. 22).
3. To release the harness, press the button on the main buckle (A, Fig. 21).

PARKING DEVICE

Press the parking device to engage the wheel locks and stop the stroller. Lift to unlock (Fig. 23).

CLEANING AND MAINTENANCE

- Regularly check the condition of the stroller and wheels. Do not use any accessories that are not included in the set. Use only original spare parts.
- Wash the upholstery and storage basket by hand in water at a maximum temperature of 30°C.
- Clean the stroller frame with a damp cloth and mild cleaning agents.
- Do not machine-wash any soft components. Avoid bleaching, ironing, dry cleaning, or tumble drying.
- Make sure that soft elements are dry before further use.
- Avoid prolonged exposure of the stroller to direct sunlight.
- Avoid exposing the stroller to salt water to prevent rusting.

The photos are for illustrative purposes only, the actual appearance of the products may differ from those shown in the photos.

PL

Drogi Kliencie!

Jeśli masz jakiegokolwiek uwagi lub pytania do zakupionego produktu, skontaktuj się z nami: help@lionelo.com

Producent:

BrandLine Group Sp. z o. o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polska

WAŻNE! PRZECZYTAJ UWAŻNIE I ZACHOWAJ NA PRZYSZŁOŚĆ JAKO ODNIESIENIE OSTRZEŻENIE!

1. Nigdy nie zostawiaj dziecka bez opieki.
2. Upewnij się przed użyciem, czy wszystkie urządzenia blokujące są włączone.

3. Aby uniknąć obrażeń, upewnij się, czy dziecko jest odsunięte kiedy rozkłada się lub składa niniejszy wyrób.
4. Nie pozwalaj dziecku bawić się tym wyrobem.
5. To siedzisko nie jest odpowiednie dla dzieci w wieku poniżej 6. miesiąca życia.
6. Zawsze używaj systemu zapięć.
7. Sprawdź, czy urządzenia mocujące gondolę lub siedzisko lub fotelik samochodowy są prawidłowo załączone przed użyciem.
8. Niniejszy wyrób nie jest odpowiedni do biegania ani jazdy na rolkach.
9. Produkt jest odpowiedni dla dziecka o masie ciała do 22 kg lub do 4 lat (w zależności od tego, co nastąpi wcześniej).
10. Jeśli chcesz wyciągnąć dziecko z wózka, lub je do niego włożyć, upewnij się że mechanizm postojowy jest zablokowany.
11. Maksymalne dopuszczalne obciążenie kosza wynosi 3 kg. Maksymalne obciążenie uchwytu na kubek 0,5 kg. Maksymalne dopuszczalne obciążenie kieszonek wynosi 0,2 kg.
12. Wszelkie ładunki przymocowane do uchwytu i / lub z tyłu oparcia i / lub po bokach produktu wpłyną na stabilność wózka.
13. Z produktu może korzystać jednocześnie tylko jedno dziecko.
14. Nie należy używać akcesoriów, które nie zostały zatwierdzone przez producenta.
15. Należy używać wyłącznie części zamiennych dostarczonych lub zalecanych przez producenta.
16. Nie używaj produktu na schodach.

ELEMENTY SKŁADOWE PRODUKTU (RYS. A)

- | | | |
|------------------|-------------------|-----------------|
| 1. Rama | 4. Oś tylnych kół | 7. Zaślepka x2 |
| 2. Przednie koła | 5. Tylne koła | 8. Podkładka x2 |
| 3. Tacka | 6. Spinka x2 | |

OPIS CZĘŚCI PRODUKTU (RYS. B)

- | | | |
|-----------------------------------|------------------|------------------------------------|
| 1. Daszek | 5. Blokada | 10. Kosz |
| 2. System składania x2 | 6. Koło tylne | 11. Mechanizm postojowy |
| 3. Uchwyt dla opiekuna | 7. Koło przednie | 12. Blokada kół do jazdy na wprost |
| 4. 5-punktowe pasy bezpieczeństwa | 8. Podnóżek | |
| | 9. Tacka | |

MONTAŻ WÓZKA

1. W celu rozłożenia wózka, należy delikatnie odchylić blokadę znajdujący się z boku ramy wózka (rys. 1).
2. Chwyc za uchwyt dla opiekuna i otwórz wózek dynamicznym ruchem w górę (rys. 2). Prawidłowe rozłożenie ramy wózka zasygnalizuje kliknięcie (rys. 3).
3. Aby zamontować koła przednie, wsuń trzpień w odpowiednie otwory znajdujące się w przedniej części ramy wózka (rys. 4). Pociągnij za koło, aby upewnić się, że zostało prawidłowo zamontowane. W celu demontażu, wciśnij przycisk zwalniający znajdujący się nad kołem (rys. 5).

4. Przesuń blokady kół do jazdy na wprost w kierunku zewnętrznym (rys. 6), aby zablokować możliwość manewrowania przednimi kołami. Przesuń do wewnątrz, aby odblokować (rys. 7).
5. Nałóż tylne koła na tylną oś (rys. 8).
6. Umieść podkładki oraz spinki koła wewnątrz odpowiedniego otworu (rys. 9), a następnie wciśnij zaślepkę (rys. 10). Pociągnij delikatnie, aby upewnić się, że oba koła są stabilnie zamontowane.
7. Zamontuj tylną oś wraz z kołami na ramie wózka (rys. 11). Upewnij się, że mechanizm postojowy skierowany jest na zewnątrz. Upewnij się, że metalowe wypustki znajdują się w odpowiednich otworach. Prawidłowy montaż zasygnalizuje kliknięcie.
8. Aby zdemontować tylną oś, wciśnij metalowe wypustki po obu stronach i pociągnij.
9. Aby zamontować tackę, chwyć ją oburącz i wsuń w prowadnice znajdujące się po obu stronach wózka (rys. 12). Prawidłowy montaż zasygnalizuje kliknięcie. Pociągnij delikatnie, aby upewnić się, że tacka została prawidłowo zamontowana.
10. Aby zdemontować tackę, naciśnij przyciski znajdujące się po obu stronach tacki, a następnie pociągnij tackę w górę (rys. 13).

SKŁADANIE RAMY WÓZKA

Przed złożeniem produktu należy całkowicie złożyć daszek, zdemontować tackę oraz ustawić oparcie w najbardziej poziomej pozycji.

Aby złożyć wózek, wciśnij jednocześnie oba przyciski składania ramy znajdujące się na uchwycie dla opiekuna (rys. 14). Pchnij uchwyt w dół. Rama złoży się samoistnie, a blokada składania automatycznie się zablokuje.

REGULACJA DASZKA

Aby wyregulować daszek, pociągnij go w wybranym kierunku (rys. 15).

Odepnij zamek błyskawiczny znajdujący się na środku daszka, aby zwiększyć zakres regulacji.

REGULACJA PODNÓŻKA

W celu regulacji podnóżka, wciśnij przyciski regulacji, które znajdują się po jego obu stronach, a następnie pchnij podnóżek w dół (rys. 16). Aby ponownie podwyższyć podnóżek, pociągnij go w górę.

REGULACJA OPARCIA

Aby ustawić oparcie siedziska w pozycji pionowej, należy całkowicie ściągnąć klamrę paska znajdującego się za siedziskiem (rys. 17, 18).

Aby ustawić oparcie siedziska w pozycji leżącej, należy poluzować klamrę paska i opuścić siedzisko w dół (rys. 19).

5-PUNKTOWE PASY BEZPIECZEŃSTWA

1. Połącz górne i dolne elementy zapięcia (rys. 20), a całość włóż do głównej klamry (rys. 21) po obu stronach. Poprawne połączenie zasygnalizuje kliknięcie.
2. Dostosuj długość pasów do ciała dziecka za pomocą klamerek znajdujących się na pasach (rys. 22).
3. Aby odpiąć pasy, wciśnij przycisk znajdujący się w głównej klamrze (A, rys. 21).

MECHANIZM POSTOJOWY

Wciśnij mechanizm postojowy, aby zablokować koła i zatrzymać wózek. Unieś, aby odblokować (rys. 23).

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

- Regularnie sprawdzaj stan wózka oraz kół. Nie używaj akcesoriów, które nie są dołączone do zestawu. Używaj wyłącznie oryginalnych części zamiennych.
- Tapicerkę oraz kosz można prać ręcznie w wodzie o maksymalnej temperaturze 30°C.
- Ramę wózka należy czyścić z użyciem wilgotnej ściereczki i delikatnych środków czyszczących.
- Materiału nie można prać w pralce, nie należy chlorować, prasować, czyścić chemicznie oraz suszyć w suszarce.
- Przed ponownym użyciem, materiał powinien być suchy.
- Nie wystawiaj wózka na zbyt długie bezpośrednie działanie promieni słonecznych.
- Nie narażaj wózka na kontakt ze słoną wodą, gdyż może to spowodować powstawanie rdzy.

Zdjęcia mają charakter poglądowy, rzeczywisty wygląd produktów może się różnić od prezentowanego na zdjęciach.

DE

Sehr geehrter Kunde!

Sollen Sie irgendwelche Anmerkungen oder Fragen zu dem gekauften Produkt haben, nehmen Sie Kontakt mit uns auf: help@lionelo.com

Hersteller:

BrandLine Group Sp. z o. o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polen

WICHTIG – BITTE SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR SPÄTERES NACHLESEN UNBEDINGT AUFBEWAHREN HINWEISE!

1. Lassen Sie das Kind nie unbeaufsichtigt.
2. Vergewissern Sie sich vor Gebrauch, dass alle Verriegelungen eingerastet sind.
3. Vergewissern Sie sich, dass das Kind beim Aufklappen und Zusammenklappen des Wagens außer Reichweite ist, um Verletzungen zu vermeiden.
4. Lassen Sie das Kind nicht mit dem Produkt spielen.
5. Diese Sitzeinheit ist für Kinder unter 6 Monaten nicht geeignet.
6. Verwenden Sie immer das Rückhaltesystem.
7. Vergewissern Sie sich vor der Verwendung, dass der Kinderwagenaufsatz oder der Sitzeinheit oder die Befestigungselemente des Autositzes korrekt eingerastet sind.

8. Dieses Produkt ist nicht zum Joggen oder Skaten geeignet.
9. Das Produkt ist für ein Kind bis 22 kg oder bis 4 Jahre geeignet (je nachdem, was zuerst eintritt).
10. Wenn Sie das Kind aus dem Kinderwagen herausholen oder es in den Kinderwagen hineinlegen oder -setzen wollen, stellen Sie sicher, dass die Feststellvorrichtung arretiert ist.
11. Maximale zulässige Belastung des Korbs beträgt 3 kg. Die maximale Belastung des Becherhalters beträgt 0,5 kg. Die maximale Belastung für die Taschen beträgt 0,2 kg.
12. Jede Last, die am Griff und / oder an der Rückseite der Rückenlehne und / oder an den Seiten des Kinderwagens angebracht wird, beeinträchtigt seine Stabilität.
13. Das Produkt darf jeweils nur von einem Kind benutzt werden.
14. Verwenden Sie keine Accessoires, die nicht vom Hersteller zugelassen sind.
15. Verwenden Sie nur vom Hersteller gelieferte oder empfohlene Ersatzteile.
16. Verwenden Sie das Produkt nicht auf Treppen.

PRODUKTBESTANDTEILE (ABB. A)

- | | | |
|-------------------------|-------------------|-----------------------|
| 1. Rahmen | 4. Hinterradachse | 7. Kappe x2 |
| 2. Vorderräder | 5. Hinterräder | 8. Unterlegscheibe x2 |
| 3. Dargestellt. Tablett | 6. Klammer x2 | |

BESCHREIBUNG DER PRODUKTBESTANDTEILE (ABB. B)

- | | | |
|----------------------------|---------------|--------------------------------------|
| 1. Verdeck | 6. Hinterrad | 11. Feststellvorrichtung |
| 2. Zusammenklappsysteem x2 | 7. Vorderrad | 12. Radsperre für die Geradeausfahrt |
| 3. Elterngriff | 8. Trittbrett | |
| 4. 5-Punkt-Sicherheitsgurt | 9. Tablett | |
| 5. Verriegelung | 10. Korb | |

ZUSAMMENBAU DES KINDERWAGENS

1. Um den Kinderwagen aufzuklappen, öffnen Sie vorsichtig die Verriegelung an der Seite des Kinderwagenrahmens (Abb. 1).
2. Fassen Sie den Elterngriff und öffnen Sie den Kinderwagen mit einer dynamischen Bewegung nach oben (Abb. 2). Das korrekte Aufklappen des Kinderwagenrahmens wird durch ein Klicken signalisiert (Abb. 3).
3. Um die Vorderräder zu montieren, stecken Sie den Stift in die entsprechenden Öffnungen an der Vorderseite des Kinderwagenrahmens (Abb. 4). Ziehen Sie am Rad, um sicherzustellen, dass es korrekt montiert ist. Um es abzunehmen, drücken Sie den Entriegelungsknopf über dem Rad (Abb. 5).
4. Schieben Sie die Radsperren für die Geradeausfahrt nach außen (Abb. 6), um die Manövrierfähigkeit der Vorderräder zu sperren. Schieben Sie sie nach innen, um sie zu entriegeln (Abb. 7).
5. Setzen Sie die Hinterräder auf die Hinterachse (Abb. 8).
6. Setzen Sie die Unterlegscheiben und die Radklammern in die entsprechende Öffnung ein (Abb. 9) und drücken Sie dann die Kappe ein (Abb. 10). Ziehen Sie vorsichtig daran, um sicherzustellen, dass beide Räder sicher montiert sind.

7. Montieren Sie die Hinterachse mit den Rädern am Kinderwagenrahmen (Abb. 11). Vergewissern Sie sich, dass die Feststellvorrichtung nach außen gerichtet ist. Achten Sie darauf, dass die Metallstifte in den richtigen Öffnungen sitzen. Die korrekte Montage wird durch einen Klick signalisiert.
8. Um die Hinterachse zu entfernen, drücken Sie die Metallstifte auf beiden Seiten ein und ziehen Sie.
9. Um das Tablett einzusetzen, halten Sie es mit beiden Händen fest und schieben es in die Führungen auf beiden Seiten des Kinderwagens (Abb. 12). Die korrekte Montage wird durch einen Klick signalisiert. Ziehen Sie vorsichtig daran, um sicherzustellen, dass das Tablett richtig eingesetzt ist.
10. Um das Tablett zu entfernen, drücken Sie die Knöpfe auf beiden Seiten des Tablett und ziehen Sie es dann nach oben (Abb. 13).

ZUSAMMENKLAPPEN DES KINDERWAGENRAHMENS

Bevor Sie das Produkt zusammenklappen, klappen Sie das Verdeck vollständig zusammen, entfernen Sie das Tablett und stellen Sie die Rückenlehne in die möglichst horizontalste Position.

Um den Kinderwagen zusammenzuklappen, drücken Sie gleichzeitig beide Knöpfe zum Zusammenklappen des Rahmens, die sich am Elterngriff befinden (Abb. 14). Drücken Sie den Griff nach unten. Der Rahmen klappt von selbst zusammen und die Verriegelung verriegelt automatisch.

VERSTELLUNG DES VERDECKS

Um das Verdeck zu verstellen, ziehen Sie es in die gewünschte Richtung (Abb. 15).

Ziehen Sie den Reißverschluss in der Mitte des Verdecks auf, um den Verstellbereich zu vergrößern.

VERSTELLUNG DES TRITTBRETTS

Um das Trittbrett zu verstellen, drücken Sie die Einstellknöpfe, die sich auf beiden Seiten des Trittbretts befinden, und schieben Sie das Trittbrett nach unten (Abb. 16). Um das Trittbrett wieder anzuheben, ziehen Sie es nach oben.

VERSTELLUNG DER RÜCKENLEHNE

Um die Rückenlehne in eine aufrechte Position zu bringen, ziehen Sie das Gurtschloss hinter dem Sitz fest (Abb. 17, 18).

Um die Rückenlehne in eine Liegeposition zu bringen, lösen Sie das Gurtschloss und klappen Sie die Rückenlehne nach unten (Abb. 19).

5-PUNKT-SICHERHEITSGURT

1. Verbinden Sie das obere und untere Gurtschloss (Abb. 20) und stecken Sie das Ganze auf beiden Seiten in die Hauptschnalle (Abb. 21). Die korrekte Verbindung wird durch einen Klick signalisiert.
2. Passen Sie die Länge der Gurte mit Hilfe der Klemmen an den Gurten (Abb. 22) an den Körper des Kindes an.
3. Um den Gurt zu lösen, drücken Sie den Knopf an der Hauptschnalle (A, Abb. 21).

FESTSTELLVORRICHTUNG

Drücken Sie die Feststellvorrichtung, um die Räder zu blockieren und den Kinderwagen anzuhalten. Heben Sie sie zum Entriegeln an (Abb. 23).

REINIGUNG UND PFLEGE

- Überprüfen Sie regelmäßig den Zustand des Kinderwagens und der Räder. Verwenden Sie kein Zubehör, das nicht im Set enthalten ist. Verwenden Sie nur Originalersatzteile.
- Die Polsterung und der Korb können mit der Hand bei einer Wassertemperatur von maximal 30°C gewaschen werden.
- Der Rahmen des Kinderwagens sollte mit einem feuchten Tuch und milden Reinigungsmitteln gereinigt werden.
- Der Stoff ist nicht maschinenwaschbar, sollte nicht gechlort, gebügelt, chemisch gereinigt oder im Wäschetrockner getrocknet werden.
- Der Stoff sollte vor der Wiederverwendung trocken sein.
- Setzen Sie den Kinderwagen nicht zu lange dem direkten Sonnenlicht aus.
- Setzen Sie den Kinderwagen nicht Salzwasser aus, da sich dadurch Rost bilden kann.

Die gezeigten Bilder dienen nur als Referenz. Das tatsächliche Produkt kann von den Abbildungen abweichen.

RU

Дорогой клиент!

Перед использованием изделия внимательно прочтите данное руководство по эксплуатации. Если у вас есть какие-либо замечания или вопросы о приобретенном продукте, пожалуйста, свяжитесь с нами:

help@lionelo.com

Производитель:

BrandLine Group Sp. из о. о.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Познань, Польша

ВАЖНО! ПРОЧИТАЙТЕ ВНИМАТЕЛЬНО И СОХРАНИТЕ ДЛЯ ДАЛЬНЕЙШЕГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

1. Никогда не оставляйте ребенка без присмотра.
2. Перед использованием убедитесь, что все запирающие устройства задействованы.
3. Во избежание травм следите за тем, чтобы ребенок не находился вблизи при раскладывании или складывании изделия.
4. Не позволяйте ребенку играть с этим изделием.
5. Этот продукт не подходит для детей младше 6 месяцев.
6. Всегда используйте систему крепления.
7. Перед использованием убедитесь, что приспособления для крепления люльки, сиденья или автомобильного сиденья правильно закреплены.

8. Этот продукт не подходит для бега или катания на роликах.
9. Изделие подходит для ребенка весом до 22 кг или до 4 лет (в зависимости от того, что наступит раньше).
10. Если вы хотите высадить ребенка из коляски или посадить в нее, убедитесь, что парковочный механизм заблокирован.
11. Максимально допустимая нагрузка на корзину – 3 кг. Максимальная нагрузка на подстаканник составляет 0,5 кг. Максимально допустимая нагрузка для карманов составляет 0,2 кг.
12. Любая нагрузка, прикрепленная к ручке и/или задней части спинки и/или боковым сторонам изделия, повлияет на устойчивость коляски.
13. Продуктом может пользоваться только один ребенок одновременно.
14. Не используйте аксессуары, не одобренные производителем.
15. Используйте только запасные части, поставляемые или рекомендованные производителем.
16. Не используйте изделие на лестнице.

КОМПОНЕНТЫ ИЗДЕЛИЯ (РИС. А)

- | | | |
|--------------------|-----------------------|----------------|
| 1. Рамка | 4. Ось заднего колеса | 7. Заглушка x2 |
| 2. Передние колеса | 5. Задние колеса | 8. Подушка x2 |
| 3. Лоток | 6. Клипс x2 | |

ОПИСАНИЕ ЧАСТЕЙ ИЗДЕЛИЯ (РИС. В)

- | | | |
|-----------------------------------|----------------------|--|
| 1. Козырек | 5. Блокировка | 10. Корзина |
| 2. Система складывания x2 | 6. Заднее колесо | 11. Парковочный механизм |
| 3. Ручка для опекуна | 7. Переднее колесо | 12. Блокировка колес для движения по прямой. |
| 4. 5-точечные ремни безопасности. | 8. Подставка для ног | |
| | 9. Лоток | |

СБОРКА КОЛЯСКИ

1. Чтобы разложить коляску, аккуратно откройте замок, расположенный сбоку рамы коляски (рис. 1).
2. Возьмитесь за ручку няни и динамичным движением вверх откройте коляску (рис. 2). О правильном раскладывании рамы коляски будет сигнализировать щелчок (рис. 3).
3. Для установки передних колес вставьте штифт в соответствующие отверстия, расположенные в передней части рамы коляски (рис. 4). Потяните колесо, чтобы убедиться, что оно установлено правильно. Для разборки нажмите кнопку разблокировки над колесом (рис. 5).
4. Переместите фиксаторы колес прямолинейного движения наружу (рис. 6), чтобы заблокировать передние колеса. Сдвиньте внутрь, чтобы разблокировать (рис. 7).
5. Наденьте задние колеса на заднюю ось (рис. 8).
6. Поместите шайбы и зажимы колес в соответствующие отверстия (рис. 9), а затем нажмите на колпачок (рис. 10). Аккуратно потяните, чтобы убедиться, что оба колеса надежно установлены.
7. Установите задний мост с колесами на раму коляски (рис. 11). Убедитесь, что механизм парковки

обращен наружу. Убедитесь, что металлические выступы находятся в правильных отверстиях. Правильная установка будет обозначена щелчком.

8. Чтобы снять заднюю ось, нажмите на металлические выступы с обеих сторон и потяните.
9. Чтобы установить лоток, возьмите его обеими руками и вставьте в направляющие с обеих сторон коляски (рис. 12). Правильная установка будет обозначена щелчком. Осторожно потяните, чтобы убедиться, что лоток установлен правильно.
10. Чтобы снять лоток, нажмите кнопки с обеих сторон лотка, а затем потяните лоток вверх (рис. 13).

СКЛАДЫВАНИЕ КАРКАСА КОЛЯСКИ

Перед сборкой изделия полностью сложите балдахин, демонтируйте поднос и установите спинку в максимально горизонтальное положение.

Чтобы сложить коляску, одновременно нажмите обе кнопки складывания рамы на ручке для опекуна (рис. 14). Нажмите ручку вниз. Рама сложится сама, и замок складывания автоматически зафиксируется.

РЕГУЛИРОВКА КОЗЫРЬКА

Чтобы отрегулировать козырек, потяните его в нужном направлении (рис. 15).

Растегните молнию в центре козырька, чтобы увеличить диапазон регулировки.

РЕГУЛИРОВКА ПОДНОЖКИ

Чтобы отрегулировать подножку, нажмите кнопки регулировки, расположенные с обеих сторон, а затем опустите подножку вниз (рис. 16). Чтобы снова поднять подножку, потяните ее вверх.

РЕГУЛИРОВКА СПИНКИ

Чтобы установить спинку сиденья в вертикальное положение, полностью снимите пряжку ремня, расположенную за сиденьем (рис. 17, 18).

Чтобы отрегулировать спинку сиденья в положение лежа, ослабьте пряжку ремня и опустите сиденье вниз (рис. 19).

5-ТОЧНЫЕ РЕМНИ БЕЗОПАСНОСТИ

1. Соедините верхний и нижний элементы застежки (рис. 20) и вставьте их целиком в основную пряжку (рис. 21) с обеих сторон. Щелчок укажет на правильное подключение.
2. Отрегулируйте длину ремней по телу ребенка с помощью пряжек на ремнях (рис. 22).
3. Чтобы отстегнуть ремни безопасности, нажмите кнопку, расположенную на основной пряжке (А, рис. 21).

ПАРКОВОЧНЫЙ МЕХАНИЗМ

Нажмите на парковочный механизм, чтобы заблокировать колеса и остановить коляску. Поднимите, чтобы разблокировать (рис. 23).

ОЧИСТКА И ОБСЛУЖИВАНИЕ

- Регулярно проверяйте состояние коляски и колес. Не используйте аксессуары, не входящие в комплект. Используйте только оригинальные запасные части.

- Обивку и корзину можно стирать вручную в воде при температуре не выше 30°C.
- Каркас коляски следует очищать влажной тряпкой и мягкими чистящими средствами.
- Материал нельзя стирать в стиральной машине, нельзя хлорировать, гладить, подвергать химической чистке и сушке в стиральной машине.
- Перед повторным использованием материал должен быть сухим.
- Не подвергайте коляску воздействию прямых солнечных лучей слишком долго.
- Не подвергайте коляску воздействию соленой воды, так как это может вызвать ржавчину.

Фотографии предназначены только для иллюстрации, реальный внешний вид продукции может отличаться от представленного на фотографиях.

IT

Gentile Cliente!

JIn caso di un qualsiasi commento o domanda sul prodotto acquistato, non esitate a contattarci:
help@lionelo.com

Produttore:

BrandLine Group Sp. z o. o.
 A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polonia

IMPORTANTE – LEGGERE ATTENTAMENTE E CONSERVARE PER FUTURO RIFERIMENTO ATTENZIONE!

1. Non lasciare mai il bambino incustodito.
2. Prima dell' uso assicurarsi che tutti i meccanismi di bloccaggio siano correttamente agganciati.
3. Per evitare lesioni o ferimenti assicurarsi che il bambino sia a debita distanza durante le operazioni di apertura e chiusura del prodotto.
4. Non lasciare che il bambino giochi con questo prodotto.
5. Questa seduta non è adatta per bambini di età inferiore a 6 mesi.
6. Utilizzare sempre il sistema di ritenuta.
7. Prima dell' uso controllare che i meccanismi di aggancio della seduta, della navicella o del seggiolino auto siano correttamente agganciati.
8. Questo prodotto non è adatto per correre o pattinare.
9. Il prodotto è adatto per bambini di peso fino a 22 kg o fino a 4 anni (a seconda di quale criterio venga raggiunto per primo).
10. Se si desidera sistemare il bambino nel passeggino o tirarlo fuori, assicurarsi che il meccanismo del freno di stazionamento sia bloccato.
11. Il carico massimo ammissibile per il cestino è di 3 kg. Il carico massimo del portabicchieri è di 0,5 kg. Il carico massimo consentito per le tasche è di 0,2 kg.

12. Eventuali carichi fissati sul maniglione e/o sul retro dello schienale e/o sui lati del prodotto influiranno sulla stabilità del passeggino.
13. Il prodotto può essere utilizzato esclusivamente da parte di un bambino alla volta.
14. Non utilizzare accessori non autorizzati dal produttore.
15. Utilizzare esclusivamente ricambi forniti o raccomandati dal produttore.
16. Non utilizzare il prodotto su rampe di scale.

COMPONENTI DEL PRODOTTO (FIG. A)

- | | | |
|--------------------|--------------------------|----------------|
| 1. Telaio | 4. Asse ruote posteriori | 7. Tappo x2 |
| 2. Ruote anteriori | 5. Ruote posteriori | 8. Rondella x2 |
| 3. Vassoio | 6. Fermo x2 | |

DESCRIZIONE DEI COMPONENTI (FIG. B)

- | | | |
|-----------------------------------|---------------------|---|
| 1. Cappottina | 5. Blocco | 10. Cestino |
| 2. Sistema di chiusura x2 | 6. Ruota posteriore | 11. Meccanismo di sosta |
| 3. Maniglione del genitore | 7. Ruota anteriore | 12. Meccanismo di blocco delle ruote per la marcia in linea retta |
| 4. Cinture di sicurezza a 5 punti | 8. Poggiapiedi | |
| | 9. Vassoio | |

MONTAGGIO DEL PASSEGGINO

1. Per aprire il passeggino, inclinare delicatamente il meccanismo di bloccaggio sul lato del telaio del passeggino (fig. 1).
2. Afferrare il maniglione del genitore e aprire il passeggino con un movimento dinamico verso l'alto (fig. 2). L'apertura corretta del telaio del passeggino sarà segnalato da uno scatto (fig. 3).
3. Per montare le ruote anteriori, inserire il perno nei relativi fori sulla parte anteriore del telaio del passeggino (fig. 4). Tirare la ruota per verificare che sia montata correttamente. Per rimuoverla, premere il pulsante di rilascio situato sopra la ruota (fig. 5).
4. Spostare i bloccaggi delle ruote per la marcia in linea retta verso l'esterno (fig. 6) per bloccare la manovrabilità delle ruote anteriori. Spostare verso l'interno per sbloccarli (fig. 7).
5. Posizionare le ruote posteriori sull'asse posteriore (fig. 8).
6. Posizionare le rondelle e i fermi ruota all'interno del foro corrispondente (fig. 9) e quindi spingere il tappo (fig. 10). Tirare delicatamente per assicurarsi che entrambe le ruote siano montate saldamente.
7. Montare l'asse posteriore insieme alle ruote sul telaio del passeggino (fig. 11). Assicurarsi che il meccanismo di sosta sia rivolto verso l'esterno. Assicurarsi che le linguette metalliche siano nei fori corretti. L'assemblaggio corretto verrà segnalato mediante uno scatto.
8. Per smontare l'asse posteriore, spingere le linguette metalliche su entrambi i lati e tirare.
9. Per montare il vassoio, afferrarlo con entrambe le mani e farlo scorrere nelle guide su entrambi i lati del passeggino (fig. 12). L'assemblaggio corretto verrà segnalato mediante uno scatto. Tirare delicatamente per assicurarsi che il vassoio sia montato correttamente.
10. Per rimuovere il vassoio, premere i pulsanti su entrambi i lati del vassoio e quindi tirare il vassoio verso l'alto (fig. 13).

CHIUSURA DEL TELAIO DEL PASSEGGINO

Prima di chiudere il prodotto, la cappottina deve essere completamente ripiegata, il vassoio deve essere rimosso e lo schienale deve essere collocato nella posizione più orizzontale possibile.

Per chiudere il passeggino, premere allo stesso tempo entrambi i pulsanti di chiusura del telaio situati sulla maniglia del genitore (fig. 14). Spingere il maniglione verso il basso. Il telaio si chiuderà in modo autonomo e il blocco di chiusura si bloccherà in modo automatico.

REGOLAZIONE DELLA CAPPOTTINA

Per regolare la cappottina, tirarla nella direzione desiderata (fig. 15).

Aprire la cerniera situata al centro della cappottina per aumentare il campo di regolazione.

REGOLAZIONE DEL POGGIAPIEDI

Per regolare il poggiatesta, premere i pulsanti di regolazione, situati su entrambi i suoi lati e spingere il poggiatesta verso il basso (fig. 16). Per sollevare di nuovo il poggiatesta, tirarlo verso l'alto.

REGOLAZIONE DELLO SCHIENALE

Per regolare lo schienale della seduta in posizione verticale, rimuovere completamente la fibbia della cinghia dietro la seduta (fig. 17 e 18).

Per regolare lo schienale in posizione reclinata, allentare la fibbia della cinghia e abbassare la seduta (fig. 19).

CINTURE DI SICUREZZA A 5 PUNTI

1. Collegare gli elementi di chiusura superiori e inferiori (fig. 20) e inserire il tutto nella fibbia principale (fig. 21) su entrambi i lati. L'inserimento corretto verrà segnalato mediante uno scatto.
2. Adattare la lunghezza delle cinture al corpo del bambino, usando le fibbie presenti sulle cinture (fig. 22).
3. Per slacciare le cinture, premere il pulsante sulla fibbia principale (A, fig. 21).

MECCANISMO DI SOSTA

Spingere il meccanismo di sosta per bloccare le ruote e fermare il passeggino. Sollevare per sbloccare le ruote (fig. 23).

PULIZIA E MANUTENZIONE

- Controllare regolarmente le condizioni del passeggino e delle ruote. Non utilizzare accessori non inclusi nel set. Utilizzare esclusivamente ricambi originali.
- Il rivestimento e il cestino possono essere lavati a mano in acqua a una temperatura massima di 30°.
- Il telaio del passeggino può essere pulito con un panno umido e detergenti delicati.
- Il tessuto non è lavabile in lavatrice, non deve essere candeggiato, stirato, lavato a secco o asciugato in un'asciugatrice.
- Prima di utilizzare nuovamente, il tessuto deve essere asciutto.
- Il passeggino non deve essere esposto alla luce solare diretta.
- Non esporre il passeggino al contatto con acqua salata, in quanto ciò potrebbe causare la formazione di ruggine.

Le immagini hanno carattere illustrativo, l'aspetto reale dei prodotti può differire da quello presentato nelle immagini.

FR

Cher client !

Si vous avez des questions ou remarques relatives au produit acheté, n'hésitez pas à nous contacter à l'adresse: **help@lionelo.com**

Producteur:

BrandLine Group Sp. z o. o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Pologne

**IMPORTANT – A LIRE ATTENTIVEMENT ET À CONSERVER POUR RÉFÉRENCE
ULTÉRIEURE
AVERTISSEMENT !**

1. Ne jamais laisser un enfant sans surveillance.
2. S'assurer que tous les dispositifs de verrouillage sont enclenchés avant utilisation.
3. Pour éviter toute blessure, maintenir l'enfant à l'écart lors du dépliage et du pliage du produit.
4. Ne pas laisser un enfant jouer avec ce produit.
5. Ce siège ne convient pas à des enfants de moins de 6 mois.
6. Toujours utiliser le système de retenue.
7. Vérifier que les dispositifs de fixation de la nacelle, du siège ou du siège-auto sont correctement enclenchés avant utilisation.
8. Ce produit ne convient pas pour faire du jogging ou des promenades en rollers.
9. Le produit convient aux enfants pesant jusqu'à 22 kg ou jusqu'à l'âge de 4 ans (selon la première éventualité).
10. Si vous souhaitez sortir votre enfant de la poussette ou le mettre dedans, assurez-vous que le dispositif de frein de stationnement est activé.
11. La charge maximale autorisée du panier est de 3 kg. La charge maximale du porte-gobelet est de 0,5 kg. La charge maximale autorisée pour les poches est de 0,2 kg.
12. Toute charge attachée à la poignée et/ou à l'arrière du dossier et/ou sur les côtés du produit affectera la stabilité de la poussette.
13. Le produit ne peut être utilisé que par un enfant à la fois.
14. N'utilisez pas d'accessoires qui n'ont pas été approuvés par le fabricant.
15. Utilisez uniquement les pièces de rechange fournies ou recommandées par le fabricant.
16. Ne pas utiliser le produit dans les escaliers.

COMPOSANTS DU PRODUIT (FIG. A)

- | | | |
|----------------|--------------------------|----------------|
| 1. Cadre | 4. Axe des roues arrière | 7. Capuchon x2 |
| 2. Roues avant | 5. Roues arrière | 8. Rondelle x2 |
| 3. Plateau | 6. Clip x2 | |

DESCRIPTION DES PARTIES DU PRODUIT (FIG. B)

- | | | |
|---------------------------------|-----------------|---|
| 1. Auvent | 6. Roue arrière | 11. Mécanisme de stationnement |
| 2. Système de pliage x2 | 7. Roue avant | 12. Blocage des roues pour un déplacement en ligne droite |
| 3. Support pour un surveillant | 8. Repose-pieds | |
| 4. Harnais de sécurité 5 points | 9. Plateau | |
| 5. Verrouillage | 10. Panier | |

ASSEMBLAGE DE LA POUSSETTE

1. Pour déplier la poussette, inclinez doucement le mécanisme de verrouillage situé sur le côté du cadre de la poussette (fig. 1).
2. Saisissez la poignée pour l'accompagnateur et ouvrez la poussette par un mouvement dynamique vers le haut (fig. 2). Le dépliage correct du cadre de la poussette est signalé par un déclic (fig. 3).
3. Pour monter les roues avant, insérez la goupille dans les trous correspondants à l'avant du cadre de la poussette (fig. 4). Tirez sur la roue pour vous assurer qu'elle est correctement montée. Pour l'enlever, appuyez sur le bouton de déverrouillage situé au-dessus de la roue (fig. 5).
4. Déplacez les bloqueurs de roues avant vers l'extérieur (fig. 6) pour empêcher les roues avant de bouger. Glissez vers l'intérieur pour déverrouiller (fig. 7).
5. Placez les roues arrière sur l'essieu arrière (fig. 8).
6. Placez les rondelles et les clips de la roue dans le trou correspondant (fig. 9), puis enfoncez le capuchon (fig. 10). Tirez doucement pour vous assurer que les deux roues sont bien fixées.
7. Montez l'essieu arrière avec les roues sur le châssis de la poussette (fig. 11). Assurez-vous que le mécanisme de stationnement est orienté vers l'extérieur. Veillez à ce que les languettes métalliques soient placées dans les bons trous. L'installation correcte sera signalée par un clic.
8. Pour retirer l'essieu arrière, poussez les languettes métalliques des deux côtés et tirez.
9. Pour mettre en place le plateau, saisissez-le à deux mains et faites-le glisser dans les guides situés des deux côtés de la poussette (fig. 12). L'installation correcte sera signalée par un clic. Tirez doucement pour vous assurer que le plateau est correctement mis en place.
10. Pour retirer le plateau, appuyez sur les boutons situés des deux côtés du plateau, puis tirez le plateau vers le haut (fig. 13).

PLIER LE CADRE DE LA POUSSETTE

Avant d'assembler le produit, l'auvent doit être complètement plié, le plateau retiré et le dossier placé dans la position la plus horizontale.

Pour plier la poussette, appuyez simultanément sur les deux boutons de pliage du cadre, situés sur la poignée pour l'accompagnateur (fig. 14). Poussez la poignée vers le bas. Le cadre se plie de lui-même et le verrou de pliage s'enclenche automatiquement.

RÉGLAGE DE L'AUVENT

Pour régler l'auvent, tirez-le dans la direction souhaitée (fig. 15).

Détachez la fermeture éclair située au centre de l'auvent pour augmenter la plage de réglage.

RÉGLAGE DU REPOSE-PIEDS

Pour régler le repose-pieds, appuyez sur les boutons de réglage situés des deux côtés du repose-pieds et poussez le repose-pieds vers le bas (fig. 16). Pour relever le repose-pieds, tirez-le vers le haut.

RÉGLAGE DU DOSSIER

Pour régler le dossier du siège en position verticale, tirez complètement sur la boucle de la sangle située derrière le siège (fig. 17, 18).

Pour régler le dossier du siège en position inclinée, desserrez la boucle de la ceinture et abaissez le siège (fig. 19).

CEINTURES DE SÉCURITÉ À 5 POINTS

1. Joignez les éléments de fixation supérieurs et inférieurs (fig. 20) et insérez l'ensemble dans la boucle principale (fig. 21) des deux côtés. L'installation correcte sera signalée par un clic.
2. Ajustez la longueur des sangles au corps de l'enfant à l'aide des boucles situées sur les sangles (fig. 22).
3. Pour détacher les sangles, appuyez sur le bouton situé sur la boucle centrale (A, fig. 21).

DISPOSITIF DE FREIN DE STATIONNEMENT

Appuyez sur le dispositif de frein de stationnement pour verrouiller les roues et arrêter la poussette.

Soulevez pour déverrouiller (fig. 23).

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

- Vérifiez régulièrement l'état général de la poussette et des roues. N'utilisez pas d'accessoires non fournis. Utilisez uniquement des pièces détachées d'origine.
- Le revêtement et le panier peuvent être lavés à la main dans de l'eau à une température maximale de 30 °C.
- Pour nettoyer le châssis de poussette, utilisez un chiffon humide et des détergents doux.
- Le matériau n'est pas lavable en machine, ne doit pas être chloré, repassé, nettoyé à sec ou séché au sèche-linge.
- Le matériau doit être sec avant d'être réutilisé.
- Évitez d'exposer la poussette à la lumière directe du soleil trop longtemps.
- Évitez d'exposer la poussette à l'eau salée pour empêcher la formation de la rouille.

Les photos sont fournies à titre d'illustration uniquement, l'aspect réel des produits peut différer de celui présenté sur les photos.

¡Apreciado cliente!

Si tienes algún comentario o pregunta sobre algún producto que hayas comprado, por favor contacta con nosotros: **help@lionelo.com**

Fabricante:

BrandLine Group Sp. z o.o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polonia

IMPORTANTE – LEER DETENIDAMENTE Y MANTENERLAS PARA FUTURAS CONSULTAS

¡ADVERTENCIA!

1. No dejar nunca al niño desatendido.
2. Asegurarse de que todos los dispositivos de cierre están engranados antes del uso.
3. Para evitar lesiones, asegúrese de que el niño se mantiene alejado durante el desplegado y el plegado de este producto.
4. No permita que el niño juegue con este producto.
5. Este asiento no es adecuado para niños menores de 6 meses.
6. Usar siempre el sistema de retención.
7. Comprobar que los dispositivos de sujeción del capazo, del asiento o de la silla de coche. están correctamente engranados antes del uso.
8. Este producto no es adecuado para correr o patina.
9. El producto es adecuado para niños de hasta 22 kg o hasta 4 años (lo que ocurra primero).
10. Si desea sacar al niño del cochecito o ponerlo en el cochecito, asegúrese de que el mecanismo de estacionamiento esté bloqueado.
11. El peso máximo permitido de la cesta es de 3 kg. La carga máxima del portavasos es de 0,5 kg. La carga máxima permitida para los bolsillos es de 0,2 kg.
12. Cualquier carga unida al manillar y/o el respaldo y/o los laterales del producto afectará la estabilidad del cochecito.
13. Solo un niño puede usar el producto a la vez.
14. No utilice accesorios no aprobados por el fabricante.
15. Solo se deben utilizar las piezas de repuesto suministradas o recomendadas por el fabricante.
16. No utilice el producto en las escaleras.

COMPONENTES DEL PRODUCTO (FIG. A)

- | | | |
|----------------------|-------------------------------|----------------|
| 1. Chasis | 4. Eje de las ruedas traseras | 7. Tapa x2 |
| 2. Ruedas delanteras | 5. Ruedas traseras | 8. Arandela x2 |
| 3. Bandeja | 6. Pasador x2 | |

DESCRIPCIÓN DE PIEZAS DEL PRODUCTO (FIG. B)

- | | | |
|--------------------------------------|--------------------|--|
| 1. Toldo | 5. Bloqueo | 10. Cesta |
| 2. Sistema de plegado x2 | 6. Rueda trasera | 11. Mecanismo de estacionamiento |
| 3. Mango del cuidador | 7. Rueda delantera | 12. Bloqueo de las ruedas para conducir en línea recta |
| 4. Cinturones de seguridad de puntos | 8. Reposapiés | |
| | 9. Bandeja | |

MONTAJE DEL COCHECITO

1. Para desplegar el cochecito, incline suavemente el bloqueo en el lateral del chasis del cochecito (Fig. 1).
2. Agarre el mango del cuidador y abra el cochecito con un movimiento dinámico hacia arriba (Fig. 2). Un clic indicará el desplegado correcto del chasis (Fig. 3).
3. Para montar las ruedas delanteras, inserte el mandril en los orificios correspondientes en la parte frontal del chasis del cochecito (Fig. 4). Tire de la rueda para asegurarse de que esté montada correctamente. Para desmontar, presione el botón de liberación sobre la rueda (Fig. 5).
4. Mueva los bloqueos de las ruedas hacia fuera (Fig. 6) para bloquear la maniobra de las ruedas delanteras. Deslicelos hacia dentro para desbloquear (Fig. 7).
5. Instale las ruedas traseras en el eje trasero (Fig. 8).
6. Coloque las arandelas de las ruedas y los pasadores de la rueda dentro del orificio correspondiente (Fig. 9), luego presione la tapa (Fig. 10). Tire suavemente para asegurarse de que ambas ruedas estén firmemente montadas.
7. Instale el eje trasero con las ruedas en el chasis del cochecito (Fig. 11). Asegúrese de que el mecanismo de estacionamiento esté orientado hacia fuera. Asegúrese de que los elementos salientes de metal estén en los orificios correctos. Un «clic» indicará el montaje correcto.
8. Para desmontar el eje trasero, presione los elementos salientes de metal en ambos lados y tire de ellos.
9. Para montar la bandeja, agárrela con ambas manos e insértela en las guías a ambos lados del cochecito (Fig. 12). Un «clic» indicará el montaje correcto. Tire suavemente para asegurarse de que la bandeja esté instalada correctamente.
10. Para desmontar la bandeja, presione los botones situados a ambos lados de la bandeja, luego tire de la bandeja hacia arriba (Fig. 13).

PLEGADO DEL CHASIS DEL COCHECITO

Antes de plegar el producto, pliegue completamente el toldo, desmonte la bandeja y coloque el respaldo en la posición más vertical posible.

Para plegar el cochecito, presione ambos botones de plegado del chasis en el mango del cuidador al mismo tiempo (Fig. 14). Empuje el manillar hacia abajo. El chasis se plegará espontáneamente y el bloqueo de plegado se bloqueará automáticamente.

AJUSTE DEL TOLDO

Para ajustar el toldo, tire de él en la dirección deseada (Fig. 15).

Desabroche la cremallera en el centro del toldo para aumentar el rango de ajuste.

AJUSTE DEL REPOSAPIÉS

Para ajustar el reposapiés, presione los botones de ajuste en ambos lados del reposapiés, luego empuje el reposapiés hacia abajo (Fig. 16). Para levantar el reposapiés de nuevo, tire de él hacia arriba.

AJUSTE DEL RESPALDO

Para colocar el respaldo del asiento en la posición vertical, apriete completamente la hebilla de la correa detrás del asiento (Fig. 17, 18).

Para colocar el respaldo del asiento en la posición acostada, afloje la hebilla de la correa y baje el asiento (Fig. 19).

CINTURONES DE SEGURIDAD DE 5 PUNTOS

1. Una los elementos superiores e inferiores del cierre (Fig. 20) e inserte todo en la hebilla principal (Fig. 21) a ambos lados. Un clic indicará la conexión correcta.
2. Ajuste la longitud de los cinturones al cuerpo del niño usando las hebillas de los cinturones (Fig. 22).
3. Para desabrochar los cinturones, presione el botón situado en la hebilla principal (A, Fig. 21).

MECANISMO DE ESTACIONAMIENTO

Presione el mecanismo de aparcamiento para bloquear las ruedas y detener el cochecito. Levántelo para desbloquear (Fig. 23).

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

- Revise regularmente el estado del cochecito y las ruedas. No utilice accesorios que no estén incluidos. Utilice únicamente piezas de repuesto originales.
- Lave la tapicería y la cesta a mano en agua de temperatura máxima de 30 °C.
- Limpie el marco del cochecito con un paño húmedo y productos de limpieza suaves.
- No lavar la tela a máquina, no clorar, no planchar, no limpiar en seco ni secar en secadora.
- La tela debe estar seca antes de usarla de nuevo.
- No exponga el cochecito a la luz solar directa durante demasiado tiempo.
- No exponga el cochecito al agua salada, ya que esto puede provocar oxidación.

Las fotos son para fines ilustrativos, la apariencia real de los productos puede diferir de la presentada en las fotos.

Beste klant!

Als u opmerkingen of vragen heeft over een gekocht product, neem dan contact met ons op:

help@lionelo.com

Fabrikant:

BrandLine Group Sp. z o. o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polen

BELANGRIJK - LEES ZORGVULDIG EN BEWAR VOOR LATERE RAADPLEGING. WAARSCHUWING!

1. Nooit het kind zonder toezicht laten.
2. Zorg ervoor dat alle vergrendelingsmechanismes vast zitten voor dat je het product gebruikt.
3. Zorg ervoor dat het kind uit de buurt is tijdens het inen uitklappen van het product om letsels te voorkomen.
4. Laat het kind niet met dit product spelen.
5. Dit kinderwagenzitje is niet geschikt voor kinderen jonger dan 6 maanden.
6. Altijd het veiligheidstuigje gebruiken.
7. Controleer voor gebruik of het wiegje, het kinderwagenzitje, of het autostoeltje goed vast zit op het kinderwagenchassis.
8. Dit product is niet geschikt om mee hard te lopen of te skeeleren.
9. Het product is geschikt voor kinderen met het gewicht tot 22 kg of in de leeftijd tot 4 jaar (afhankelijk van het eerst komt).
10. Als je het kind uit de kinderwagen wilt halen of erin wilt zetten, zorg er dan voor dat de parkeervoorziening is vergrendeld.
11. Maximaal toelaatbare belasting van de mand is 3 kg. De maximale belasting van de bekerhouder is 0,5 kg. De maximale toegestane belasting voor de zakken is 0,2 kg.
12. Elke lading die aan het handvat en/of aan de achterkant van de rugleuning en/of aan de zijkanten van de kinderwagen is bevestigd, kan zijn stabiliteit beïnvloeden.
13. Het product kan slechts door één kind tegelijk worden gebruikt.
14. Gebruik geen toebehoren die niet door de fabrikant zijn goedgekeurd.
15. Gebruik alleen originele toebehoren die door de fabrikant zijn geleverd of goedgekeurd.
16. Gebruik het product niet op trappen.

ONDERDLEN VAN HET PRODUCT (AFB. A)

- | | | |
|---------------|-----------------|-----------------|
| 1. Frame | 4. Achterwielen | 7. Dop x2 |
| 2. Voorwielen | 5. Achterwielen | 8. Onderring x2 |
| 3. Bakje | 6. Klem x2 | |

OMSCHRIJVING ONDERDELEN VAN HET PRODUCT (AFB. B)

- | | | |
|-------------------------------|---------------|--|
| 1. Kapje | 6. Achterwiel | 11. Parkeermechanisme |
| 2. Opwvouwsysteem x2 | 7. Voorwiel | 12. Wielvergrendeling voor rechtuit rijden |
| 3. Duwstang | 8. Voetsteun | |
| 4. 5-punten-veiligheidsgordel | 9. Bakje | |
| 5. Vergrendeling | 10. Mand | |

KINDERWAGEN INSTALLEN

1. Om de kinderwagen uit te vouwen moet de vergrendeling aan de zijkant van het frame worden geopend (afb. 1).
2. Neem duwstang vast en open de kinderwagen met een dynamische opwaartse beweging (afb. 2). Het correct uitvouwen van het kinderwagenframe wordt gemeld door een klik (afb. 3).
3. Om de voorwielen te installeren, moet de pin in de overeenkomstige openingen aan de voorkant van het frame worden gestoken (afb. 4). Trek aan het wiel om te controleren of deze goed vastzit. Om te demonteren op de ontgrendelknop boven het wiel drukken (afb. 5).
4. Verplaats de vergrendelingen van de voorwielen opzij (afb. 6) om het verschuiven van de voorwielen te blokkeren. Verschuif naar de binnenkant om te ontgrendelen (afb. 7).
5. Plaats de achterwielen op de achteras (afb. 8).
6. Plaats de onderringen en wielklemmen in het overeenkomstige opening (afb. 9) en druk vervolgens de dop in (afb. 10). Trek voorzichtigom ervoor te zorgen dat de wielen zijn vergrendeld.
7. Installeer de achteras samen met de wielen op het frame (afb. 11). Zorg ervoor dat het parkeermechanisme naar buiten is gericht. Zorg ervoor dat de metalen lipjes in de juiste openingen zitten. De juiste installatie wordt met een klik gesignaleerd.
8. Om de achteras te verwijderen, de metalen lipjes aan beide zijden indrukken en trekken.
9. Om het bakje te bevestigen, moet er met beide handen worden gepakt en in de geleiders aan beide kanten van de kinderwagen geschoven (afb. 12). De juiste installatie wordt met een klik gesignaleerd. Trek voorzichtig om ervoor te zorgen dat het bakje correct is geplaatst.
10. Om het bakje te verwijderen op de knoppen aan beide zijden van het bakje drukken en het omhoog trekken (afb. 13).

FRAME INKLAPPEN

Voordat het product wordt ingeklapt moet ook het kapje volledig worden ingeklapt, het bakje verwijderd en de rugleuning in de meest horizontale stand ingesteld.

Om de kinderwagen in te klappen, tegelijkertijd op beide knoppen voor het inklappen van het frame op de duwstang drukken (afb. 14). Duw de duwstang naar beneden. Het frame klapt automatisch in en de vouwvergrendeling wordt geblokkeerd.

KAPJE INSTELLEN

Om het kapje te verstellen, moet in de gewenste richting worden gedrukt (afb. 15).

Open de ritssluiting midden in het kapje om het verstelbereik te vergroten.

VOETSTEUN INSTELLEN

Om de voetsteun te verstellen op de verstelknoppen aan beide zijden van de voetsteun drukken en de voetsteun omlaag duwen (afb. 16). Trek de voetsteun omhoog om deze weer omhoog te zetten.

RUGLEUNING INSTELLEN

Om de rugleuning rechtop te verstellen, moet de gesp achter de zitting helemaal worden verwijderd (afb. 17, 18).

Om de rugleuning van de zitting in de ligstand te zetten, moet de gordelsluiting los worden gemaakt en de zitting omlaag gesteld (afb. 19).

5-PUNTS VEILIGHEIDSGORDEL

1. Sluit de bovenste en onderste bevestigingselementen (afb. 20) en steek het geheel in de gesp aan beide zijden (afb. 21). Een correcte aansluiting wordt aangegeven door een klik.
2. Pas de lengte van de gordels aan het lichaam van het kind aan, gebruik hiervoor de gespen op de gordels (afb. 22).
3. Druk op de knop op de hoofdgesp (A, afb. 21) om de gordel los te maken.

VASTZETREM

Druk op het parkeermechanisme om de wielen te blokkeren en de kinderwagen te stoppen. Breng omhoog om te ontgrendelen (afb. 23).

REINIGING EN ONDERHOUD

- Controleer regelmatig de kinderconditie van de wagen en de wielen. Gebruik geen accessoires die niet zijn meegeleverd. Gebruik alleen originele reserveonderdelen.
- Bekleding en mand zijn handwasbaar op max. 30°C.
- Het frame van de kinderwagen wordt gereinigd met een vochtige doek en een mild schoonmaakmiddel.
- Het textiel niet in de wasmachine wassen, niet bleken, strijken, chemisch reinigen of in de droger drogen.
- Voordat het opnieuw wordt gebruikt, moet het droog zijn.
- Stel de kinderwagen niet te lang bloot aan direct zonlicht.
- Stel de wagen niet bloot aan zout water omdat dit tot roestvorming kan leiden.

De foto's zijn slechts ter illustratie, het uiterlijk van de producten kan van het getoonde op de foto's afwijken.

Gerbiamas Kliente!

Jei turite pastabų ar klausimų apie įsigytą produktą, nedvejodami susisiekite su mumis:

help@lionelo.com

Gamintojas:

BrandLine Group Sp. z o. o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Lenkija

SVARBU – ATIDŽIAI PERSKAITYKITE IR SAUGOKITE, KAD VĖLIAU GALĖTUMĖTE PASISKAITYTI ĮSPĖJIMAS!

1. Niekada nepalikite vaiko be priežiūros.
2. Prieš pradėdami naudoti įsitikinkite, ar visi fiksavimo įtaisai yra sujungti.
3. Kad išvengtumėte sužalojimų, prieš suskleisdami ir išskleisdami gaminį visada įsitikinkite, kad vaikas yra atokiau.
4. Neleiskite vaikui žaisti su šiuo gaminiu.
5. Ši sėdynė netinka vaikams iki 6 mėnesių.
6. Visada naudokite prisegimo sistemą.
7. Prieš naudodami patikrinkite, ar vežimėlio korpuso, sėdynės, arba automobilinės kėdutės tvirtinimo įtaisai yra tinkamai sujungti.
8. Šis gaminys nėra tinkamas bėgimui, čiuožimui.
9. Produktas tinka vaikams nuo 4 metų amžiaus arba iki 22 kg svorio (atsižvelgiant į tai, kas įvyks anksčiau).
10. Prieš iškeldami ar sodindami vaiką į vežimėlį, įsitikinkite, kad stovėjimo mechanizmas yra užrakintas.
11. Didžiausia leistina krepšelio apkrova yra 3 kg. Didžiausia puodelio laikiklio apkrova yra 0,5 kg. Maksimali leistina kišenių apkrova yra 0,2 kg.
12. Bet koks kroviny, pritvirtintas prie rankenos ir (arba) prie atlošo ir (arba) produkto šonuose, turės įtakos vežimėlio stabilumui.
13. Vienu metu vežimėliu gali naudotis tik vienas vaikas.
14. Nenaudokite priedų, kurių nepatvirtino gamintojas.
15. Turi būti naudojamos tik gamintojo pateiktos arba rekomenduojamos atsarginės dalys.
16. Nenaudokite produkto ant laiptų.

PRODUKTO SUDEDAMOSIOS DALYS (PAV. A.)

- | | | |
|---------------------|----------------------|-----------------|
| 1. Rėmas | 4. Galinių ratų ašis | 7. Dangtelis x2 |
| 2. Priekiniai ratai | 5. Galiniai ratai | 8. Poveržlė x2 |
| 3. Padėklas | 6. Spaustukas x2 | |

PRODUKTO DALIŲ APRAŠYMAS (PAV. B)

- | | | |
|---------------------------|--------------------|------------------------------|
| 1. Stogelis | 6. Galinis ratas | 11. Stovėjimo mechanizmas |
| 2. Sulankstymo sistema x2 | 7. Priekinis ratas | 12. Ratų užraktas važiavimui |
| 3. Prižiūrėtojo rankena | 8. Kojų atrama | tiesiai |
| 4. 5 taškų saugos diržai | 9. Padėklas | |
| 5. Užraktas | 10. Krepšelis | |

VEŽIMĖLIO SURINKIMAS

1. Norėdami išskleisti vežimėlį, šiek tiek atlenkite užraktą, esantį vežimėlio rėmo šone (pav. 1).
2. Suimkite prižiūrėtojo rankeną ir atidarykite vežimėlį dinamišku judesiu aukštyn (pav. 2). Spragtelėjimas reiškia, kad vežimėlio rėmas teisingas išskleistas (pav. 3).
3. Norėdami sumontuoti priekinius ratus, įkiškite kaištį į atitinkamas skylės vežimėlio rėmo priekyje (pav. 4). Patraukite ratą, kad įsitikintumėte, jog jis tinkamai sumontuotas. Norėdami jį nuimti, paspauskite virš rato esantį atleidimo mygtuką (pav. 5).
4. Norėdami užblokuoti priekinių ratų sukamąsi, pastumkite priekinių ratų užraktus į išorę (pav. 6). Pastumkite į vidų, kad atrakintumėte (pav. 7).
5. Uždėkite galinius ratus ant galinės ašies (pav. 8).
6. Įstatykite poveržles ir ratų spaustukus į atitinkamą angą (pav. 9), tada uždėkite dangtelį (pav. 10). Lengvai patraukite, kad įsitikintumėte, jog abu ratai yra tinkamai sumontuoti.
7. Sumontuokite galinę ašį su ratais ant vežimėlio rėmo (pav. 11). Įsitikinkite, kad stovėjimo mechanizmas nukreiptas į išorę. Įsitikinkite, kad metalinės iškyšos yra tinkamose skylėse. Spragtelėjimas reiškia, kad jis tinkamai sumontuotas.
8. Norėdami nuimti galinę ašį, paspauskite metalines iškyšas iš abiejų pusių ir patraukite.
9. Norėdami sumontuoti padėklą, suimkite jį abiem rankomis ir įstumkite į abiejose vežimėlio pusėse esančius kreiptuvus (pav. 12). Spragtelėjimas reiškia, kad jis tinkamai sumontuotas. Lengvai patraukite, kad įsitikintumėte, jog padėklas tinkamai sumontuotas.
10. Norėdami nuimti padėklą, paspauskite abiejose padėklo pusėse esančius mygtukus ir patraukite padėklą aukštyn (pav. 13).

VEŽIMĖLIO RĖMO SULANKSTYMAS

Prieš sulankstydami produktą, visiškai sulankstykite stogelį, nuimkite padėklą ir nuleiskite atlošą į labiausiai horizontalią padėtį.

Norėdami sulankstyti vežimėlį, vienu metu paspauskite abu rėmo sulankstymo mygtukus ant prižiūrėtojo rankenos (pav. 14). Pastumkite rankeną žemyn. Rėmas susilankstys pats, o sulankstymo užraktas automatiškai užsifiksuos.

STOGELIO REGULIAVIMAS

Norėdami sureguliuoti stogelį, patraukite jį norima kryptimi (pav. 15).

Atidarykite stogelio centre esantį užtrauktuką, kad padidintumėte reguliavimo diapazoną.

KOJŲ ATRAMOS REGULIAVIMAS

Norėdami sureguliuoti kojų atramą, paspauskite reguliavimo mygtukus, esančius abiejose kojų atramos pusėse, ir pastumkite atramą žemyn (pav. 16). Norėdami vėl pakelti kojų atramą, patraukite ją aukštyn.

ATLOŠO REGULIAVIMAS

Norėdami pakelti sėdynės atlošą į vertikalią padėtį, visiškai nuimkite diržo sagtį, esančią už sėdynės (pav. 17, 18).

Norėdami nuleisti sėdynės atlošą į gulimą padėtį, atlaisvinkite diržo sagtį ir nuleiskite sėdynę žemyn (pav. 19).

5 TAŠKŲ SAUGOS DIRŽAI

1. Sujunkite viršutinius ir apatinius užsegimo elementus (pav. 20) ir įkiškite viską į pagrindinę sagtį (pav. 21) abiejose pusėse. Spragtelėjimas reiškia tinkamą sujungimą.
2. Sureguliuokite diržų ilgį pagal vaiko kūną naudodami diržų sagtis (pav. 22).
3. Norėdami atsegti dirželius, paspauskite pagrindinėje sagtyje esantį mygtuką (A, pav. 21).

STOVĖJIMO MECHANIZMAS

Paspauskite stovėjimo mechanizmą, kad užrakintumėte ratus ir sustabdytumėte vežimėlį. Pakelkite, kad atrakintumėte (pav. 23).

VALYMAS IR PRIEŽIŪRA

- Reguliariai tikrinkite vežimėlio ir ratų būklę. Nenaudokite priedų, kurie neįeina į komplektaciją. Naudokite tik originalias atsargines dalis.
- Apmušalą ir krepšelį galima skalbti rankomis ne aukštesnės kaip 30°C temperatūros vandenyje.
- Vežimėlio rėmą valykite drėgna šluoste ir švelniais valikliais.
- Audinio negalima skalbti skalbimo mašinoje, negalima chloruoti, lyginti, valyti chemiškai ar džiovinti džiovinimo mašinoje.
- Prieš pakartotinį naudojimą audinys turi būti sausas.
- Saugokite vežimėlį nuo tiesioginio saulės šviesos poveikio.
- Saugokite vežimėlį nuo sąlyčio su sūriu vandeniu, nes dėl jo poveikio gali atsirasti rūdžių.

Nuotraukos yra tik iliustracinės, tikroji produktų išvaizda gali skirtis nuo pateiktos nuotraukose.

CS

Vážení zákazníci!

Máte-li jakékoli připomínky nebo dotazy týkající se zakoupeného výrobku, kontaktujte nás: help@lionelo.com

Výrobce:

BrandLine Group Sp. z o. o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polsko

DŮLEŽITÉ! POKYNY SI POZORNĚ PŘEČTĚTE A USCHOVEJTE PRO POZDĚJŠÍ POUŽITÍ VAROVÁNÍ!

1. Nikdy nenechávejte dítě bez dozoru.
2. Před použitím si ověřte, že jsou všechny zajišťovací prvky zaklesnuty.

3. Při skládání a rozkládání tohoto výrobku zajistěte, aby dítě nebylo v kočárku a ni p oblíž a n emohlo d ojit k p oranění dítěte.
4. Tento výrobek není hračka. Nedovolte dítěti, aby si s tímto výrobkem hrálo.
5. Nepoužívejte tuto sedačku pro děti mladší 6 měsíců.
6. Vždy používejte zádržný systém.
7. Před použitím zkontrolujte, zda jsou připevňovací zařízení lůžka nebo sedačky nebo autosedačky správně zaklesnuta.
8. Tento výrobek není vhodný pro běhání nebo jízdu na bruslích.
9. Výrobek je vhodný pro dítě s hmotností do 22 kg nebo do 4 let (podle toho, co nastane dříve).
10. Pokud chcete dítě vyndat z kočárku nebo ho do něj posadit, ujistěte se, že je parkovací mechanismus uzamčen.
11. Maximální přípustné zatížení košíku je 3 kg. Maximální zatížení držáku na pohár je 0,5 kg. Maximální povolené zatížení kapes je 0,2 kg.
12. Jakékoli zatížení připevněné k rukojeti a/nebo na zadní straně opěradla a/ nebo po stranách výrobku ovlivní stabilitu vozíku.
13. Výrobek může používat vždy pouze jedno dítě.
14. Nepoužívejte příslušenství, které nebylo schváleno výrobcem.
15. Používejte pouze náhradní díly dodané nebo doporučené výrobcem.
16. Nepoužívejte výrobek na schodech.

SOUČÁSTI VÝROBKU (OBR. A)

- | | | |
|----------------|------------------------|----------------|
| 1. Rám | 4. Náprava zadních kol | 7. Záslepka x2 |
| 2. Přední kola | 5. Zadní kola | 8. Podložka x2 |
| 3. Tácek | 6. Závlačka x2 | |

POPIS ČÁSTÍ VÝROBKU (OBR. B)

- | | | |
|------------------------------------|----------------|--|
| 1. Stříška | 5. Blokáda | 10. Košík |
| 2. Skládací systém x2 | 6. Zadní kolo | 11. Parkovací mechanismus |
| 3. Rukojeť pro pečovatele | 7. Přední kolo | 12. Blokáda kola pro jízdu v
přímém směru |
| 4. 5 - bodové bezpečnostní
pásy | 8. Podnožka | |
| | 9. Tácek | |

SESTAVENÍ KOČÁRKU

1. Chcete-li kočárek rozložit, opatrně odklopte blokádu na boku rámu kočárku (obr. 1).
2. Uchopte rukojeť pro pečovatele a dynamickým pohybem nahoru kočárek otevřete (obr. 2). Cvaknutí signalizuje, že rám kočárku je správně rozložen (obr. 3).
3. Chcete-li namontovat přední kola, zasuňte čep do příslušných otvorů umístěných na přední straně rámu kočárku (obr. 4). Zatáhněte za kolo, abyste se ujistili, že je správně namontováno. Pro demontáž stiskněte uvolňovací tlačítko umístěné nad kolem (obr. 5).
4. Posunutím blokády kol pro přímý pohyb směrem ven (obr. 6) zablokuje přední kola proti manévrování. Pro odemknutí posuňte blokádu dovnitř (obr. 7).

5. Nasadíte zadní kola na zadní nápravu (obr. 8).
6. Vložte podložky a závlačky kol do odpovídajícího otvoru (obr. 9) a poté zatlačte záslepku (obr. 10). Jemně zatáhněte, abyste se ujistili, že jsou obě kola pevně namontována.
7. Namontujte zadní nápravu spolu s koly na rám kočárku (obr. 11). Ujistěte se, že parkovací mechanismus směřuje ven. Ujistěte se, že kovové jazýčky jsou ve správných otvorech. Správná montáž bude indikována kliknutím.
8. Chcete-li demontovat zadní nápravu, zatlačte na kovové jazýčky na obou stranách a zatáhněte.
9. Chcete-li namontovat tácek, uchopte jej oběma rukama a zasuňte jej do vodiček umístěných na obou stranách kočárku (obr. 12). Správná montáž bude indikována kliknutím. Jemně zatáhněte, abyste se ujistili, že je tácek správně nainstalován.
10. Chcete-li tácek vyjmout, stiskněte tlačítka umístěná na obou stranách tácku a poté jej vytáhněte nahoru (obr. 13).

SLOŽENÍ RÁMU KOČÁRKU

Před složením kočárku stříšku zcela sklopte, vyjměte tácek a nastavte opěradlo do nejvodorovnější polohy. Chcete-li kočárek složit, stiskněte současně obě tlačítka pro složení rámu na rukojeti pečovatele (obr. 14). Zatlačte rukojeť dolů. Rám se sám sklopí a blokáda složení se automaticky uzamkne.

NASTAVENÍ STŘÍŠKY

Chcete-li nastavit stříšku, zatáhněte za ni požadovaným směrem (obr. 15). Rozepněte zip umístěný uprostřed stříšky, abyste zvýšili rozsah nastavení.

NASTAVENÍ OPĚRKY NOHOU

Chcete-li nastavit opěrku nohou, stiskněte nastavovací tlačítka na obou stranách opěrky nohou a poté zatlačte opěrku nohou dolů (obr. 16). Chcete-li opěrku nohou znovu zvednout, vytáhněte ji nahoru.

NASTAVENÍ OPĚRADLA

Chcete-li nastavit opěradlo sedadla do vzpřímené polohy, musí být zcela odstraněna přezka popruhu za sedadlem (obr. 17, 18).

Chcete-li nastavit opěradlo sedadla do polohy zcela vleže, uvolněte přezku popruhu a spusťte sedadlo dolů (obr. 19).

5 - BODOVÉ BEZPEČNOSTNÍ PÁSY

1. Spojte horní a spodní části zapínání (obr. 20) a celek zasuňte do hlavní spony (obr. 21) na obou stranách. Úspěšné zapnutí bude indikováno kliknutím.
2. Upravte délku pásů podle potřeb vašeho dítěte pomocí přezek na popruzích (obr. 22).
3. Chcete-li pásy odepnout, stiskněte tlačítko umístěné na hlavní přezce (A, obr. 21).

PARKOVACÍ MECHANISMUS

Stisknutím parkovacího mechanismu zablokuje kola a kočárek zastavíte. Zvednutím mechanismus odblokuje (obr. 23).

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

- Pravidelně kontrolujte stav kočárku a kol. Nepoužívejte příslušenství, které není součástí dodávky. Používejte pouze originální náhradní díly.
- Čalounění a koš lze prát ručně ve vodě o maximální teplotě 30°C.
- Rám kočárku čistíte vlhkým hadříkem a jemnými čistícími prostředky.
- Materiál nelze prát v pračce, chlorovat, žehlit, chemicky čistit ani sušit v sušičce.
- Před opětovným použitím musí být materiál suchý.
- Nevystavujte kočárek příliš dlouho přímému slunečnímu záření.
- Nevystavujte kočárek slané vodě, protože by to mohlo způsobit jeho korozi.

Fotografie jsou pouze ilustrační, skutečný vzhled výrobků se může lišit od znázorněného na fotografiích.

HU

Kedves Ügyfelünk!

Ha bármilyen észrevétele vagy kérdése van a vásárolt termékről, lépjen kapcsolatba velünk: help@lionelo.com

Gyártó:

BrandLine Group Sp. z o. o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Lengyelország

FONTOS – FIGYELMESEN OLVASSA EL ÉS ŐRIZZE MEG KÉSŐBBI FELHASZNÁLÁS ESETÉRE FIGYELMEZTETÉS!

1. Soha ne hagyja gyermekét felügyelet nélkül.
2. Ellenőrizze, hogy használat előtt minden rögzítő szerkezet be legyen kapcsolva.
3. A sérülések elkerülése végett, tartsa távol gyermekét a babakocsi összecusukásakor és széthajtásakor.
4. Ne engedje gyermekét játszani a termékkel.
5. Az ülés nem alkalmas 6 hónapnál fiatalabb gyermekek számára.
6. Mindig használja a biztonsági felszerelést.
7. Használat előtt ellenőrizze, hogy a babakocsi váza vagy az ülőegység vagy az autósülés-csatlakozó megfelelően csatlakoztatva van.
8. Ez a termék nem alkalmas futáshoz.
9. Ez a termék 4 éves korig, vagy legfeljebb 22 kg súlyig használható (attól függően, hogy melyik következik be hamarabb).
10. Ha ki akarja venni gyermekét a babakocsiból, vagy be szeretné tenni a babakocsiba, győződjön meg róla, hogy rögzítette a kerekeket a fék mechanizmussal.
11. A kosár maximális terhelhetősége 3 kg. A pohártartó maximális terhelhetősége 0,5 kg. A zsebek maximálisan megengedett terhelése 0,2 kg.

12. A babakocsi tolókarára és/vagy a háttámlájára és / vagy az oldalaira rögzített bármilyen terhelés hatással lehet a babakocsi stabilitására.
13. A terméket egyszerre csak egy gyermek használhatja.
14. Ne használjon a gyártó által jóvá nem hagyott tartozékokat.
15. Kizárólag a gyártó eredeti, vagy a gyártó által ajánlott pótalkatrészeket szabad használni.
16. Ne használja lépcsőn.

A TERMÉK RÉSZEI (A. ÁBRA)

- | | | |
|-----------------|------------------------|----------------|
| 1. Váz | 4. Hátsó kerék tengely | 7. Záródugó x2 |
| 2. Első kerekek | 5. Hátsó kerekek | 8. Alátét x2 |
| 3. Tálca | 6. Kapocs x2 | |

A TERMÉK RÉSZEINEK BEMUTATÁSA (B. ÁBRA)

- | | | |
|---------------------------------|------------------|--|
| 1. Kupola | 5. Zár | 10. Kosár |
| 2. Összecsukó mechanizmus
x2 | 6. Hátsó kerekek | 11. Fék |
| 3. Tolókar | 7. Első kerekek | 12. Kerekek egyenes irányba
rögzítése |
| 4. 5 pontos biztonsági öv | 8. Lábtartó | |
| | 9. Tálca | |

A BABAKOCSI SZÉTNYITÁSA

1. A babakocsi szétnyításához óvatosan döntse meg a babakocsi vázának oldalán lévő reteszelő mechanizmust (1. ábra).
2. Fogja meg a tolókart és nyissa szét a babakocsit egy dinamikus felfelé irányuló mozdulattal (2. ábra). A babakocsi helyes szétnyítását egy kattanás jelzi (3. ábra).
3. Az első kerekek felhelyezéséhez tolja be a keréktengelyt a babakocsi vázának elülső részén lévő megfelelő nyílásokba (4. ábra). Húzza meg a kereket, hogy meggyőződjön a kerék megfelelő rögzüléséről. A kerék eltávolításhoz nyomja meg a kerék felett lévő kioldógombot (5. ábra).
4. Állítsa a kerekek egyenes irányba rögzítésére szolgáló kart külső állásba (6. ábra) az első kerekek egyenes irányú rögzítéséhez. Tolja be a reteszelés kioldásához (7. ábra).
5. Helyezze fel a hátsó kerekeket a hátsó tengelyre (8. ábra).
6. Helyezze fel az alátéteket és dugja be a kerék kapcsokat a megfelelő nyílásokba (9. ábra), majd nyomja rá a záródugót (10. ábra). Húzza meg óvatosan, hogy meggyőződjön a kerekek biztonságos rögzüléséről.
7. Szerelje fel a hátsó tengelyt a kerekekkel együtt a babakocsi vázára (11. ábra). Ügyeljen arra, hogy a fék kifelé álljon. Győződjön meg róla, hogy a fém pöckök a megfelelő nyílásokba kerültek. A helyes összeszerelést egy kattanás jelzi.
8. A hátsó tengely eltávolításához nyomja be mindkét oldalt a fém pöcköket és húzza meg.
9. A tálca felszereléséhez fogja meg két kézzel és csúsztassa be a babakocsi két oldalán lévő vezetősínbe (12. ábra). A helyes összeszerelést egy kattanás jelzi. Húzza meg óvatosan, hogy meggyőződjön a tálca megfelelő rögzüléséről.
10. A tálca eltávolításához nyomja meg a tálca két oldalán lévő gombokat, majd húzza fel a tálcát (13. ábra).

A BABAKOCSI ÖSSZECSUKÁSA

A termék összezsukása előtt előbb csukja be teljesen a kupolát, vegye le a tálcát és állítsa a háttámlát a lehető legvízszintesebb állásba.

A babakocsi összezsukásához nyomja meg egyszerre a tolókaron lévő két babakocsi összezsukó gombot (14. ábra). Nyomja le a tolókart. A babakocsi magától összezsukódik és automatikusan retesz az összezsukó mechanizmus.

A KUPOLA BEÁLLÍTÁSA

A kupola beállításához húzza a kívánt irányba (15. ábra).

Nyissa ki a kupola közepén lévő cipzárat a beállítási tartomány növeléséhez.

A LÁBTARTÓ BEÁLLÍTÁSA

A lábtartó beállításához nyomja meg a lábtartó két oldalán lévő beállító gombokat, majd nyomja le a lábtartót (16. ábra). A lábtartó újbóli felemeléséhez húzza fel a lábtartót.

A HÁTTÁMLA BEÁLLÍTÁSA

Az ülés háttámlájának függőleges helyzetbe állításához húzza meg az ülés hátoldalán lévő övcsatot (17., 18. ábra).

A háttámla fekvő helyzetbe állításához lazítsa meg az övcsatot és engedje le az ülést (19. ábra).

5 PONTOS BIZTONSÁGI ÖV

1. Illessze egymáshoz a csat felső és alsó részét (20. ábra), majd dugja be kétoldalt a fő csatba (21. ábra). A helyes csatlakozást egy kattánás jelzi.
2. Állítsa be az övek hosszát a gyermek magassága alapján az öveken lévő övcsatokkal (22. ábra).
3. Az övek kioldásához nyomja meg a fő csaton lévő gombot (A, 21. ábra).

FÉK MECHANIZMUS

Nyomja meg a féket a kerekek blokkolásához és a babakocsi megállításához. Emelje fel a fék kioldásához (23. ábra).

TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

- Rendszeresen ellenőrizze a babakocsi és a kerekek állapotát. Ne használjon olyan tartozékokat, amelyek nem a termék részei. Kizárólag eredeti pótalkatrészeket használjon.
- A kárpit és a kosár kézzel, legfeljebb 30°C-os hőmérsékletű vízben mosható.
- A babakocsi vázát nedves törlőkendővel és enyhe tisztítószerrel kell tisztítani.
- A szövetet nem szabad mosógépben mosni, klórozni, vasalni, vegyileg tisztítani és szárítógépben szárítani.
- A szövetnek teljesen meg kell száradnia, mielőtt azt újra fel szeretné használni.
- Ne tegye ki a babakocsit túl hosszú ideig közvetlen napfénynek.
- Kerülje a babakocsi sós vízzel való érintkezését, mert ez a termék rozsdásodását okozhatja.

A képek csak tájékoztató jellegűek, a termékek tényleges kinézete eltérhet a képeken látottaktól.

Stimate Client!

Dacă aveți observații sau întrebări cu privire la produsul achiziționat, vă rugăm să ne contactați: **help@lionelo.com**

Producător:

BrandLine Group Sp. z o. o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polska

IMPORTANT – CITIȚI CU ATENȚIE ȘI PĂSTRAȚI ACEST DOCUMENT PENTRU CONSULTARE ULTERIOARĂ AVERTIZARE!

1. Nu lăsați niciodată copilul nesupravegheat
2. Asigurați-vă că toate dispozitivele de blocare sunt închise înainte de a utiliza produsul
3. Pentru a evita rănirea copilului, asigurați-vă că acesta este la distanță atunci când pliați și depiați acest produs
4. Nu lăsați copilul să se joace cu acest produs
5. Acest scaun de cărucior nu este adecvat pentru copii mai mici de 6 luni
6. Utilizați întotdeauna sistemul de prindere
7. Înainte de utilizare verificați dacă dispozitivele de fixare de la landou, scaunul căruciorului sau scaunul auto sunt cuplate în mod corespunzător
8. Acest produs nu este recomandat a fi utilizat în timp ce alergați sau vă plimbați pe role.
9. Produsul este potrivit pentru un copil cu o greutate de până la 22 kg sau până la 4 ani (oricare dintre acestea survine mai întâi).
10. Dacă doriți să scoateți copilul din cărucior sau să îl puneți în el, asigurați-vă că mecanismul de parcare este blocat.
11. Capacitatea maximă de greutate a coșului este de 3 kg. Sarcina maximă a suportului pentru pahar este de 0,5 kg. Sarcina maximă admisă pentru buzunare este de 0,2 kg.
12. Orice încărcătură atașată la mâner și/sau la spătar și/sau la părțile laterale ale produsului va afecta stabilitatea căruciorului.
13. Produsul poate fi utilizat doar de un singur copil în același timp.
14. Nu utilizați accesorii care nu au fost recomandate de producător.
15. Utilizați numai piese de schimb furnizate sau recomandate de producător.
16. Nu utilizați produsul pe scări.

COMPONENTELE PRODUSULUI (FIG. A)

- | | | |
|--------------|-------------------|-------------|
| 1. Cadru | 4. Axă roți spate | 7. Capac x2 |
| 2. Roți față | 5. Roți spate | 8. Șaibe x2 |
| 3. Tavă | 6. Clip x2 | |

DESCRIERE ELEMENTE PRODUS (FIG. B)

- | | | |
|-------------------------------------|---------------------------|---|
| 1. Acoperiș | 5. Blocare | 10. Coș |
| 2. Sistem de pliere x2 | 6. Roată spate | 11. Mecanism de staționare |
| 3. Suport pentru îngrijitor | 7. Roată față | 12. Blocarea roților în direcției de mers înainte |
| 4. Centuri de siguranță în 5 puncte | 8. Suport pentru picioare | |
| | 9. Tavă | |

ASAMBLAREA CĂRUCIORULUI

1. Pentru a desface căruciorul, înclinați ușor încuietoarea situată pe partea laterală a cadrului căruciorului (Fig. 1).
2. Prindeți mânerul îngrijitorului și deschideți căruciorul într-o mișcare dinamică în sus (fig. 2). Fixarea corectă a cadrului căruciorului este indicată printr-un clic (fig. 3).
3. Pentru a monta roțile din față, introduceți știftul în găurile corespunzătoare din partea din față a cadrului căruciorului (fig. 4). Trageți de roată pentru a vă asigura că este montată corect. Pentru a dezasambla, apăsați butonul de eliberare de deasupra roții (fig. 5).
4. Glisați roata blochează drept spre exterior (fig. 6) pentru a bloca roțile din față de la manevrare. Glisați spre interior pentru a debloca (fig. 7).
5. Așezați roțile din spate pe puntea spate (fig. 8).
6. Așezați șaibele și clemele roții în interiorul orificiului corespunzător (fig. 9) și apoi împingeți capacul (fig. 10). Împingeți ușor pentru a vă asigura că ambele roți sunt bine montate.
7. Instalați axa spate cu roțile pe cadrul căruciorului (fig. 11). Asigurați-vă că mecanismul de parcare este orientat spre exterior. Asigurați-vă că clemele metalice sunt în orificiile corecte. Montajul corect va fi semnalizat prin intermediul unui clic.
8. Pentru a dezasambla puntea spate, apăsați clapetele metalice de pe ambele părți și trageți.
9. Pentru a monta tava, apucați-o cu ambele mâini și glisați-o în ghidajele situate pe ambele părți ale căruciorului (fig. 12). Montajul corect va fi semnalizat prin intermediul unui clic. Trageți ușor pentru a vă asigura că tava este montată corect.
10. Pentru a dezasambla tava, apăsați butoanele situate pe ambele părți ale tăvii și apoi trageți tava în sus (fig. 13).

DESFĂȘURAREA CADRULUI CĂRUCIORULUI

Înainte de a asambla produsul, pliați complet baldachinul, dezasamblați tava și așezați spătarul în poziția cea mai orizontală.

Pentru a plia scaunul cu roțile, apăsați în același timp ambele butoane de pliere a cadrului situate pe mânerul îngrijitorului (fig. 14). Împingeți mânerul în jos. Cadrul se va plia singur, iar încuietoarea de pliere se va bloca automat în poziție.

REGLAREA COPERTINEI

Pentru a regla copertina, trageți-o în direcția dorită (fig. 15).

Desfaceți fermoarul situat în centrul acoperișului pentru a crește intervalul de reglare.

REGLAREA SUPORTULUI PENTRU PICIOARE

Pentru a regla suportul pentru picioare, apăsați butoanele de reglare, care sunt situate pe ambele părți ale suportului pentru picioare, și împingeți suportul pentru picioare în jos (fig. 16). Pentru a ridica din nou suportul pentru picioare, trageți-l în sus.

REGLAREA SPĂTARULUI

Pentru a poziționa spătarul scaunului în poziție verticală, catarama centurii din spatele scaunului trebuie îndepărtată complet (Fig. 17, 18).

Pentru a regla spătarul scaunului în poziția înclinată, slăbiți catarama centurii și coborâți scaunul (fig. 19).

CENTURI DE SIGURANȚĂ ÎN 5 PUNCTE

1. Conectați elementele de fixare superioare și inferioare (fig. 20) și introduceți întregul în catarama principală (fig. 21) pe ambele părți. Un clic semnalează conectarea corectă.
2. Reglați lungimea centurilor pe corpul copilului folosind cataramele de pe centuri (fig. 22).
3. Pentru a elibera centurile, apăsați butonul de pe catarama principală (A, fig. 21).

MECANISM DE STAȚIONARE

Apăsați mecanismul de parcare pentru a bloca roțile și a opri căruciorul. Ridicați pentru a debloca (fig. 23).

CURĂȚARE ȘI ÎNTREȚINERE

- Verificați periodic starea căruciorului și a roților. Nu utilizați accesorii care nu sunt incluse. Utilizați numai piese de schimb originale.
- Husa și nacela pot fi spălate manual în apă cu o temperatură maximă de 30°C.
- Pentru petele mici, se recomandă curățarea cu o burete umedă și un detergent delicat.
- Materialul nu poate fi spălat la mașină, clorurat, călcat, curățat chimic și uscat cu tambur.
- Materialul trebuie uscat înainte de reutilizare.
- Nu expuneți căruciorul la lumina directă a soarelui pentru o perioadă prea lungă de timp.
- Nu expuneți căruciorul la apă sărată, deoarece aceasta poate cauza formarea de rugină.

Fotografiile sunt doar în scop ilustrativ, aspectul real al produselor poate fi diferit de cel prezentat în imagini.

Kära Kund!

Kontakta oss på: **help@lionelo.com** om du har några kommentarer eller frågor om den inköpta produkten.

Tillverkare:

BrandLine Group Sp. z o. o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polen

VIKTIGT! LÄS NOGGRANT OCH SPARA FÖR FRAMTIDA BRUK VARNING

1. Lämna aldrig barnet utan uppsikt.
2. Se till att alla låsanordningar är spärrade innan du använder vagnen.
3. För att undvika skada, se till att barnet är ur vägen när du fäller ut och ihop denna produkt.
4. Låt inte barnet leka med denna produkt.
5. Denna sittdel är inte lämplig för barn under 6 månader.
6. Använd alltid bältessystemet.
7. Kontrollera att fastsättningsanordningarna för insatsen eller sittdelen är korrekt fastsatta innan vagnen tas i bruk.
8. Denna produkt är inte lämplig för att springa eller åka inlines med.
9. Produkten är lämplig för barn som väger upp till 22 kg eller är upp till 4 år gamla (beroende på vad som inträffar först).
10. Om du vill lyfta upp ditt barn ur vagnen eller sätta i det, se till att parkeringsbromsen är låst.
11. Korgens maximala tillåtna belastning är 3 kg. Maximal belastning för mugghållaren är 0,5 kg. Maximal tillåten belastning för fickorna är 0,2 kg.
12. Alla laster som fästs på handtaget och / eller i baksidan av ryggstödet och / eller på sidor av produkten kan påverka vagnens stabilitet.
13. Vagnen är avsedd för ett barn åt gången.
14. Tillbehör som inte är godkända av tillverkaren ska inte användas.
15. Använd endast reservdelar som levereras eller rekommenderas av tillverkaren.
16. Använd inte produkten i trappor.

PRODUKTENS KOMPONENTER (FIG. A)

- | | | |
|-------------|-----------------|----------------|
| 1. Ram | 4. Bakhjulsaxel | 7. Täcklock x2 |
| 2. Framhjul | 5. Bakhjul | 8. Bricka x2 |
| 3. Bricka | 6. Klämma x2 | |

BESKRIVNING AV PRODUKTENS DELAR (FIG. B)

- | | | |
|----------------------------|-------------|-----------------------|
| 1. Sufflett | 5. Spärr | 9. Bricka |
| 2. System för ihopfällning | 6. Bakhjul | 10. Korg |
| 3. Handtag för vårdgivaren | 7. Framhjul | 11. Parkeringsbroms |
| 4. 5-punktsäkerhetsbälten | 8. Fotstöd | 12. Hjullås rakt fram |

MONTERING AV VAGNEN

1. För att fälla ut vagnen dra lätt i låset som finns på sidan av vagnens ram (fig. 1).
2. Ta tag i handtag för vårdgivaren och öppna vagnen med en dynamisk rörelse uppåt (fig. 2). Korrekt utfällning av ramen indikeras av ett klickljud (fig. 3).
3. För att montera framhjulen, sätt in stiftet i motsvarande hål på framsidan av vagnens ram (fig. 4). Dra i hjulet för att dubbelkolla ifall det är monterade korrekt. För att demontera, tryck på frigörningsknappen som finns ovanför hjulet (fig. 5).
4. Skjut hjulspärrarna rakt fram utåt (fig. 6) för att låsa framhjulen från manövrering. Skjut inåt för att låsa upp (fig. 7).
5. Sätt bakhjulen på bakaxeln.
6. Placera brickorna och hjulkämmorna i motsvarande hål (fig. 9) och tryck sedan in täcklocket (fig. 10). Dra försiktigt för att se till att båda hjulen är ordentligt monterade.
7. Montera bakaxeln med hjulen på vagnens ram (fig. 11). Se till att parkeringsbromsen är vänd utåt. Se till att metallflikarna är i korrekta hål. Korrekt montering indikeras med ett klickljud.
8. För att demontera bakaxeln tryck in metallflikarna på båda sidorna och dra.
9. För att montera brickan, ta den med båda händerna och skjut in den i styrningarna på vagnens båda sidor (fig. 12). Korrekt montering indikeras med ett klickljud. Dra försiktigt för att se till att brickan är ordentligt monterad.
10. För att demontera brickan, tryck på knapparna på brickans båda sidor och sedan dra upp den (fig. 13).

IHOPFÄLLNING AV VAGNENS RAM

Innan du fäller ihop produkten, fäll suffletten helt, ta bort brickan och justera ryggstödet till det mest horisontella läget.

För att fälla ihop vagnen, tryck samtidigt på båda knapparna för ihopfällning av ramen som finns på handtaget för vårdgivaren (fig. 14). Tryck ner handtaget. Ramen fälls ihop av sig själv och låset låses automatiskt.

JUSTERING AV SUFFLETTEN

För att justera suffletten, dra den i önskad riktning (fig. 15).

Öppna dragkedjan som sitter i mitten av suffletten för att öka justeringsområdet.

JUSTERING AV FÖTSTÖDET

För att justera fotstödet, tryck justeringsknapparna på dess båda sidor och sedan tryck det neråt (fig. 16).

För att höja fotstödet igen, dra upp det.

JUSTERING AV RYGGSTÖDET

För att justera ryggstödet i upprätt läge måste spännet på remmen bakom sätet tas bort helt (fig. 17, 18).

För att justera ryggstödet i liggande läge, lossa på spännet och dra sätet neråt (fig. 19).

5-PUNKTSÄKERHETSBÄLTEN

1. Anslut de övre och nedre delarna av spännet (fig. 20) och sätt in det hela i huvudspännet (fig. 21) på båda sidor. Korrekt låsning indikeras med ett klickljud.
2. Använd spännen på bältena för att anpassa deras längd till barnets kropp (fig. 22).
3. För att lossa säkerhetsbältena, tryck på knappen som finns i huvudspännet (A, fig. 21).

PARKERINGSBROMS

Tryck på parkeringsbromsen för att låsa hjulen och stoppa vagnen. Lyft upp för att lossa bromsen (fig. 23).

RENGÖRING OCH UNDERHÅLL

- Kontrollera regelbundet vagnens och hjulens skick. Använd inte tillbehör som inte levererats med produkten. Använd endast originalreservdelar.
- Klädseln och korgen kan tvättas för hand i max 30°C.
- Ramen kan rengöras med en våt trasa och milda rengöringsmedel.
- Tyget får inte tvättas i tvättmaskin, kloreras, strykas, kemtvättas eller torktumlas.
- Tyget ska vara torrt innan det används igen.
- Utsätt inte vagnen för direkt solljus under för lång tid.
- Utsätt inte vagnen för kontakt med saltvatten eftersom detta kan orsaka rostangrepp.

Foton är endast för referens, det verkliga utseendet på produkten kan skilja sig från det som presenteras på foton.

NO

Kjære kunde!

Hvis du har kommentarer eller spørsmål angående det kjøpte produktet, vennligst ta kontakt med oss:

help@lionelo.com

Produsent:

BrandLine Group Sp. z o. o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Polen

VIKTIG! LES NØYE OG OPPBEVAR FOR FREMTIDIG BRUK ADVARSEL:

1. Aldri etterlat barnet uten tilsyn.
2. Kontroller at alle låsemekanismer er aktivert før bruk.

3. For å unngå personskade, sørg for å holde barnet ditt på avstand mens du slår opp og slår sammenproduktet.
4. La ikke barnet leke med produktet.
5. Denne seteenheten er ikke egnet for barn under 6 måneder.
6. Bruk alltid sikringsselene.
7. Kontroller før hver bruk at låsemekanismene for barnevognbagen eller bilsetet virker som de skal.
8. Dette produktet egner seg ikke for løping eller bruk med rulleskøyter.
9. Produktet passer for et barn som veier opptil 22 kg eller opptil 4 år (avhengig av hva som kommer først).
10. Hvis du vil ta barnet ditt ut av vognen eller inn i den, sørg for at parkeringsmekanismen er låst.
11. Maksimal tillatt belastning på kurven er 3 kg. Maksimal belastning for koppholderen er 0,5 kg. Maksimal tillatt belastning for lommene er 0,2 kg.
12. Eventuell belastning festet til håndtaket og/eller baksiden av ryggstøtten og/eller på sidene av produktet vil påvirke vognens stabilitet.
13. Kun ett barn kan bruke produktet om gangen.
14. Ikke bruk tilbehør som ikke er godkjent av produsenten.
15. Kun reservedeler levert eller anbefalt av produsenten skal brukes.
16. Ikke bruk produktet i trapper.

PRODUKTKOMPONENTER (FIG. A)

- | | | |
|------------|------------------|-------------|
| 1. Ramme: | 4. Bakhjulsaksel | 7. Panel x2 |
| 2. Forhjul | 5. Bakhjul | 8. Plate x2 |
| 3. Skuff | 6. Klipp x2 | |

BESKRIVELSE AV PRODUKTDELER (FIG. B)

- | | | |
|--------------------------------|--------------|------------------------------|
| 1. Kalesje | 5. Lockout | 10. Kurv |
| 2. Foldesystem x2 | 6. Bakhjul | 11. Parkeringsmekanisme |
| 3. Håndtak til omsorgspersonen | 7. Forhjul | 12. Hjullås for rett kjøring |
| 4. 5-punkts sikkerhetsbelter | 8. Fotstøtte | |
| | 9. Skuff | |

MONTERING AV VOGNEN

1. For å folde ut vognen, åpne forsiktig låsen som er plassert på siden av vognens ramme (fig. 1).
2. Ta tak i omsorgspersonens håndtak og åpne vognen med en dynamisk bevegelse oppover (fig. 2). Riktig utfolding av barnevognrammen vil bli indikert med et klikk (fig. 3).
3. For å montere forhjulene, sett inn pinnen i de riktige hullene foran på barnevognens ramme (fig. 4). Trekk i hjulet for å sikre at det er riktig installert. For å demontere, trykk på utløserknappen over hjulet (fig. 5).
4. Flytt rett frem hjullåsene utover (fig. 6) for å låse forhjulene. Skyv innover for å låse opp (fig. 7).
5. Sett bakhjulene på bakakselen (fig. 8).

6. Plasser skivene og hjulklemmene i det aktuelle hullet (fig. 9), og trykk deretter på hetten (fig. 10). Trekk forsiktig for å sikre at begge hjulene er sikkert installert.
7. Monter bakakselen med hjul på barnevognrammen (fig. 11). Pass på at parkeringsmekanismen vender utover. Pass på at metalltappene er i de riktige hullene. Riktig installasjon vil bli indikert med et klikk.
8. For å fjerne bakakselen, trykk inn metalltappene på begge sider og dra.
9. For å installere skuffen, hold den med begge hender og skyv den inn i føringene på begge sider av vognen (fig. 12). Riktig installasjon vil bli indikert med et klikk. Trekk forsiktig for å sikre at skuffen er riktig installert.
10. For å fjerne skuffen, trykk på knappene på begge sider av skuffen og dra deretter skuffen opp (fig. 13).

FOLDING AV VOGNENS RAMME

Før du monterer produktet, brett kalesjen helt, demonter brettet og sett ryggstøtten i den mest horisontale posisjonen.

For å slå sammen vognen, trykk på begge rammebretteknappene på omsorgspersonens håndtak samtidig (fig. 14). Skyv håndtaket ned. Rammen vil folde seg selv og foldelåsen låses automatisk.

JUSTERING AV KALESJE

For å justere kalesjen, trekk den i ønsket retning (fig. 15).

Løsne glidelåsen i midten av kalesjen for å øke justeringsområdet.

JUSTERING AV FOTSTØTTE

For å justere fotstøtten trykker du på justeringsknappene på begge sider og skyver deretter fotstøtten ned (fig. 16). For å heve fotstøtten igjen, trekk den opp.

RYGGJUSTERING

For å sette seteryggen i vertikal stilling, fjern beltespennen som er plassert bak setet (fig. 17, 18).

For å justere seteryggen til liggende stilling, løsne beltespennen og senk setet ned (fig. 19).

5-PUNKTS SETEBELTER

1. Koble til øvre og nedre låseelementer (fig. 20) og sett hele inn i hovedspennen (fig. 21) på begge sider. Et klikk vil indikere riktig tilkobling.
2. Juster lengden på beltene til barnets kropp ved hjelp av spennene på beltene (fig. 22).
3. For å løsne sikkerhetsbeltene trykker du på knappen på hovedspennen (A, fig. 21).

PARKERINGSMEKANISME

Trykk på parkeringsmekanismen for å låse hjulene og stoppe vognen. Løft for å låse opp (fig. 23).

RENGJØRING OG VEDLIKEHOLD

- Kontroller regelmessig tilstanden til vognen og hjulene. Ikke bruk tilbehør som ikke er inkludert i settet. Bruk kun originale reservedeler. Bruk kun originale reservedeler.
- Trekket og kurven kan vaskes for hånd i vann med en maksimal temperatur på 30°C.
- Vognrammen bør rengjøres med en fuktig klut og milde rengjøringsmidler.

- Materialet kan ikke vaskes i vaskemaskin, skal ikke klories, strykes, renses eller tørkes i tørketrommel.
- Materialet skal være tørt før gjenbruk.
- Ikke utsett vognen for direkte sollys for lenge.
- Ikke utsett vognen for saltvann, da det kan forårsake rust.

Bildene er kun for illustrasjonsformål, det faktiske utseendet til produktene kan avvike fra det som vises på bildene.

DK

Kære kunde!

Hvis du har kommentarer eller spørsmål om det produkt, du har kjøbt, bedes du kontakte os: help@lionelo.com

Producent:

BrandLine Group Sp. z o. o.
A. Kręlewskiego 1, 61-248 Poznań, Polen

VIGTIGT! LÆS OMHYGGELIGT OG GEM TIL SENERE REFERENCE ADVARSEL!

1. Efterlad aldrig et barn uden opsyn.
2. Før brug sikr dig, at alle låseanordninger er aktiveret.
3. For at undgå personskade skal du sørge for, at barnet flyttes væk, når du folder produktet ud eller sammen.
4. Lad ikke dit barn lege med produktet.
5. Sædet er ikke egnet til børn under 6 måneder.
6. Brug altid fastgørelsessystemet.
7. Kontroller før brug, at fastgørelsesanordningerne til liggedelen, barnestolen eller autostolen er korrekt fastgjort.
8. Produktet er ikke egnet til løb eller rulleskøjteløb.
9. Produktet er velegnet til et barn, der vejer op til 22 kg eller er op til 4 år (alt efter hvad der kommer først).
10. Hvis du vil tage dit barn ud af klapvognen eller sætte det ind i den, sørg for, at bremsen er låst.
11. Maksimal kurvbelastning er 3 kg. Den maksimale belastning af kopholderen er 0,5 kg. Den maksimalt tilladte belastning for lommerne er 0,2 kg.
12. Enhver belastning, der er fastgjort til håndtaget og/eller ryglænet og/eller siderne af produktet, vil påvirke klapvognens stabilitet.
13. Produktet må kun bruges af ét barn ad gangen.
14. Brug ikke tilbehør, der ikke er godkendt af producenten.

15. Brug kun reservedele, der er leveret eller anbefalet af producenten.
16. Brug ikke produktet på trapper.

PRODUKTKOMPONENTER (FIG. A)

- | | | |
|--------------|-----------------|-------------|
| 1. Stel | 4. Baghjul akse | 7. Hætte x2 |
| 2. Forhjul | 5. Baghjul | 8. Skive x2 |
| 3. Bakkebord | 6. Clip x2 | |

BESKRIVELSE AF PRODUKTDELE (FIG. B)

- | | | |
|-----------------------------|------------------|-------------------------------|
| 1. Kaleche | 5. Låsemekanisme | 9. Bakkebord |
| 2. Foldesystem x2 | 6. Baghjul | 10. Kurv |
| 3. Håndtag til forældre | 7. Forhjul | 11. Parkeringsbremse |
| 4. 5-punkts sikkerhedsseler | 8. Fodstøtte | 12. Hjullås til kørsel ligeud |

SAMLING AF KLAPVOGNEN

1. For at folde klappvognen ud vip forsigtigt låsemekanismen, der sidder på siden af klappvognens stel (fig. 1).
2. Tag fat i håndtag til forældre og åbn klappvognen med en dynamisk opadgående bevægelse (fig. 2). Korrekt udfoldning af klappvognens stel signaleres med et klik (fig. 3).
3. For at montere forhjulene indsæt stiftene i de tilsvarende huller på forsiden af klappvognens stel (fig. 4). Træk i hjulet for at være sikker på, at det er monteret korrekt. Tryk på udløserknappen, der sidder over hjulet, for at fjerne det (fig. 5).
4. Skub hjullås til kørsel ligeud udad (fig. 6) for at låse forhjulenes manøvreedygtighed. Skub dem indad for at låse dem op (fig. 7).
5. Sæt baghjulene på bagakslen (fig. 8).
6. Placer skiverne og hjulclipsene i det tilsvarende hul (fig. 9) og skub derefter hættene ind (fig. 10). Træk forsigtigt for at være sikker på, at begge hjul er monteret stabilt.
7. Monter bagakslen sammen med hjulene på klappvognens stel (fig. 11). Sørg for, at parkeringsbremsen vender udad. Sørg for, at metalfligene sidder i de rigtige huller. Korrekt montering signaleres med et klik.
8. For at fjerne bagakslen skub metalfligene ind i begge sider og træk.
9. For at montere bakkebordet tag fat i det med begge hænder og skub det ind i styrene på hver side af klappvognen (fig. 12). Korrekt montering signaleres med et klik. Træk forsigtigt i bakkebordet for at være sikker på, at det er monteret korrekt.
10. For at fjerne bakkebordet tryk på knapperne på begge sider af bakkebordet og træk det derefter opad (fig. 13).

SAMMENKLAPNING AF KLAPVOGNENS STEL

Før du folder produktet sammen fold kalechen helt sammen, fjern bakkebordet og juster ryglænet til den mest vandrette position.

For at folde klappvognen sammen tryk på begge knapper til sammenfoldning af stellet på håndtaget til forældre på samme tid (fig. 14). Skub håndtaget nedad. Stellet folder sammen af sig selv og foldelåsen låses automatisk.

JUSTERING AF KALECHE

For at justere kalechen træk den i den ønskede retning (fig. 15).

Løsn lynlåsen i midten af kalechen for at øge justeringsmulighederne.

JUSTERING AF FODSTØTTEN

For at justere fodstøtten tryk på justeringsknapperne på hver side af fodstøtten og skub fodstøtten ned (fig. 16). Træk fodstøtten opad for at hæve den igen.

JUSTERING AF RYGLÆNET

For at justere ryglænet i oprejst position træk stropespændet bag sædet helt af (fig. 17, 18).

For at justere ryglænet i tilbagelænet position løsn stropespændet og sænk sædet ned (fig. 19).

5-PUNKT SIKKERHEDSSELER

1. Forbind den øverste og nederste del af spændet (fig. 20), og sæt det hele ind i hovedspændet (fig. 21) på begge sider. Korrekt forbindelse signaleres med et klik.
2. Juster sikkerhedsselernes længde til barnets krop med spænderne på seler (fig. 22).
3. For at frigøre selen tryk på knappen på hovedspændet (A, fig. 21).

PARKERINGSBREMSE

Tryk på parkeringsbremsen for at låse hjulene og stoppe klapvognen. Løft for at låse op (fig. 23).

RENGØRING OG VEDLIGEHOLDELSE

- Kontroller jævnligt klapvognens og hjulenes tilstand. Brug ikke tilbehør, der ikke er inkluderet. Brug kun originale reservedele.
- Betrækket og kurven kan vaskes i hånden i vand ved en temperatur på maks. 30°C.
- Klapvognens stel skal rengøres med en fugtig klud og milde rengøringsmidler.
- Materialet må ikke vaskes i vaskemaskinen, klorbehandles, stryges, kemisk renses eller tørres i tørretumbleren.
- Materialet skal være tørt før genbrug.
- Udsæt ikke klapvognen for direkte sollys i for lang tid.
- Klapvognen må ikke udsættes for saltvand, da det kan forårsage rust.

Billederne er kun til illustrationsformål, og produkternes faktiske udseende kan afvige fra de viste billeder.

Hyvä asiakas!

Jos sinulla on kommentteja tai kysymyksiä ostamastasi tuotteesta, ota meihin yhteyttä: help@lionelo.com

Valmistaja:

BrandLine Group Sp. z o. o. o.

A. Kręglewskiego 1, 61-248 Poznań, Puola

TÄRKEÄÄ! LUE HUOLELLISESTI JA SÄILYTÄ MYÖHEMPÄÄ KÄYTTÖÄ VARTEN VAROITUS!

1. Älä koskaan jätä lasta ilman valvontaa.
2. Varmista, että kaikki lukituslaitteet on kytketty päälle ennen käyttöä.
3. Varmista loukkaantumisten välttämiseksi, että lapsi on siirretty pois päin, kun tuotetta puretaan tai taitetaan.
4. Älä anna lapsen leikkiä tällä tuotteella.
5. Tämä istuin ei sovellu alle 6 kuukauden ikäisille lapsille.
6. Käytä aina kiinnitysjärjestelmää.
7. Tarkista ennen käyttöä, että kantokopan, istuimen tai turvaistuimen kiinnityslaitteet on kiinnitetty oikein.
8. Tämä tuote ei sovellu juoksemiseen tai rullaluisteluun.
9. Tuote sopii enintään 22 kg painavalle tai 4-vuotiaalle lapselle (riippuen siitä, kumpi tulee ensin).
10. Jos haluat ottaa lapsesi pois vaunusta tai laittaa hänet niihin, varmista, että pysäköintimekanismi on lukittu.
11. Korin suurin sallittu kuormitus on 3 kg. Kuppipidikkeen maksimikuormitus on 0,5 kg. Taskujen sallittu maksimikuorma on 0,2 kg.
12. Kaikki kahvaan ja/tai selkänöjan takaosaan ja/tai tuotteen sivuihin kiinnitetyt kuormat vaikuttavat rattaiden vakauteen.
13. Tuotetta voi käyttää vain yksi lapsi kerrallaan.
14. Älä käytä lisävarusteita, joita valmistaja ei ole suositellut.
15. Käytä vain valmistajan toimittamia tai suosittelemia varaosia.
16. Älä käytä tuotetta portaissa.

TUOTTEEN OSAT (KUVA A)

- | | | |
|--------------|----------------------|--------------|
| 1. Kehys | 4. Takapyörän akseli | 7. Tulppa x2 |
| 2. Etupyörät | 5. Takapyörät | 8. Alusta x2 |
| 3. Tarjotin | 6. Pidike x2 | |

LUETTELO TUOTTEEN OSISTA (KUVA B)

- | | | |
|-----------------------------|---------------|--|
| 1. Katos | 6. Takapyörät | 11. Pysäköintimekanismi |
| 2. Taittojärjestelmä x2 | 7. Etupyörät | 12. Pyörän lukitus suoraan eteenpäin ajoa varten |
| 3. Hoitajan ote | 8. Jalkatuki | |
| 4. Viisikohtaiset turvavyöt | 9. Tarjotin | |
| 5. Lukitus | 10. Kori | |

VAUNUN KOKOAMINEN

1. Kun haluat avata lastenvaunun, kallista varovasti lastenvaunun rungon sivulla olevaa lukitusmekanismia (kuva 1).
2. Tartu hoitajan kahvaan ja avaa vaunu dynaamisella ylöspäin suuntautuvalla liikkeellä (kuva 2). Vaunun rungon oikeasta avautumisesta kertoo naksahdus (kuva 3).
3. Etupyörien asentamiseksi aseta tappi vaunun rungon etuosassa oleviin vastaaviin reikiin (kuva 4). Vedä pyörää varmistaaksesi, että se on asennettu oikein. Irrota se painamalla pyörän yläpuolella olevaa vapautuspainiketta (kuva 5).
4. Siirrä etupyörien lukituksia ulospäin (kuva 6), jotta etupyörät eivät pääse liikkumaan. Liu'uta sisäänpäin lukituksen avaamiseksi (kuva 7).
5. Aseta takapyörät taka-akselille (kuva 8).
6. Aseta aluslevyt ja pyöränpidikkeet vastaavaan reikään (kuva 9) ja työnnä sitten korkki sisään (kuva 10). Vedä varovasti varmistaaksesi, että molemmat pyörät on kiinnitetty tukevasti.
7. Asenna taka-akseli ja pyörät vaunun runkoon (kuva 11). Varmista, että pysäköintimekanismi on ulospäin. Varmista, että metallikiekkot ovat oikeissa rei'issä. Oikeasta asennuksesta kertoo napsautus.
8. Irrota taka-akseli painamalla molemmilla puolilla olevia metallikiekkotäitä ja vetämällä.
9. Asenna tarjotin paikalleen tarttumalla siihen molemmin käsin ja liu'uttamalla se vaunun molemmilla puolilla oleviin ohjaimiin (kuva 12). Oikeasta asennuksesta kertoo napsautus. Vedä varovasti varmistaaksesi, että tarjotin on oikein paikallaan.
10. Voit poistaa tarjotimen painamalla sen kummallakin puolella olevia painikkeita ja vetämällä sitä ylöspäin (kuva 13).

LASTENVAUNUN RUNGON TAITTAMINEN

Sennen tuotteen kokoamista kuomu on taitettava kokonaan kokoon, tarjotin on poistettava ja selkänoja on asetettava vaakasuorimpaan mahdolliseen asentoon.

Pyörätuoli taitetaan kokoon painamalla samanaikaisesti molempia hoitajan kahvassa olevia rungon taittopainikkeita (kuva 14). Työnnä kahvaa alaspäin. Kehys taittuu itsestään ja taittolukko lukittuu automaattisesti paikalleen.

KUOMUN SÄÄTÖ

Kun haluat säätää kuomua, vedä sitä haluttuun suuntaan (kuva 15).

Avaa visiirin keskellä oleva vetoketju säätöalueen laajentamiseksi.

JALKATUEN SÄÄTÖ

Säädä jalkatukea painamalla säätöpainikkeita, jotka sijaitsevat jalkatuen molemmilla puolilla, ja paina jalkatukea alaspäin (kuva 16). Nosta jalkatukea uudelleen vetämällä sitä ylöspäin.

SELKÄNOJAN SÄÄTÖ

Jos haluat säätää istuimen selkänojan pystyasentoon, vedä istuimen takana oleva hihnalukko kokonaan pois (kuvat 17, 18).

Jos haluat säätää istuimen selkänojan makuuasentoon, löysää vyölukkoa ja laske istuin alas (kuva 19).

5-PISTETURVAVYÖT

1. Yhdistä ylempi ja alempi kiinnityselementti (kuva 20) ja työnnä kokonaisuus pääsolkeen (kuva 21) molemmiin puolin. Oikea yhteys ilmoitetaan naksahduksella.
2. Säädä turvavöiden pituus lapsen vartalon mukaan voissä olevien solkien avulla (kuva 22).
3. Vyöt vapautetaan painamalla pääsoljen painiketta (A, kuva 21).

PYSÄKÖINTIMEKANISMI

Paina pysäköintimekanismia lukitaksesi pyörät ja pysäyttääksesi vaunun. Irrota lukitus nostamalla (kuva 23).

PUHDISTUS JA HOITO

- Tarkasta säännöllisesti vaunun ja pyörien kunto. Älä käytä lisävarusteita, jotka eivät sisälly sarjaan. Käytä vain alkuperäisiä varaosia.
- Verhoilu ja kori voidaan pestä käsin vedessä, jonka lämpötila on enintään 30 °C.
- Vaunun runko on puhdistettava kostealla liinalla ja miedoilla puhdistusaineilla.
- Materiaalia ei voi pestä koneessa, sitä ei saa kloorata, silittää, kuivapestä eikä kuivata.
- Ennen uudelleenkäyttöä materiaalin on oltava kuivaa.
- Älä altista vaunua suoralle auringonvalolle liian pitkäksi aikaa.
- Älä altista vaunua suolavedelle, sillä se voi aiheuttaa ruostumista.

Kuvat ovat vain havainnollistavia, tuotteiden todellinen ulkonäkö voi poiketa kuvissa esitetystä.

Szczegółowe warunki gwarancji dostępne są na stronie:
Detailed warranty conditions are available on the website:
Detaillierte Garantiebedingungen finden Sie auf der Website:
Подробные условия гарантии доступны на сайте:
Le condizioni di garanzia dettagliate sono disponibili sul sito web:
Les conditions de garantie détaillées sont disponibles sur le site:
Las condiciones de garantía detalladas están disponibles en el sitio web:
Gedetailleerde garantievoorwaarden zijn beschikbaar op de website:
Íssamias garantijos sąlygas rasite svetainėje:
Podrobné záruční podmínky jsou k dispozici na webových stránkách:
A részletes garanciális feltételek elérhetők a weboldalon:
Condiții detaliate de garanție sunt disponibile pe site:
Detaljerade garantivillkor finns tillgängliga på hemsidan:
Detaljerte garantibetingelser er tilgjengelige på hjemmesiden:
Detajerede garantibetingelser kan ses på hjemmesiden:
Yksityiskohtaiset takuuehdot on luettavissa verkkosivuilla:

www.lionelo.com

lionelo

www.lionelo.com